

Świeradowski Notatnik

BEZPŁATNY MIESIĘCZNIK WSPÓLNOTY SAMORZĄDOWEJ GMINY ŚWIERADÓW-CZERNIAWA ZDRÓJ

Skuto, zasypało



By Kwisą od brzegu do brzegu (tu przy ul. Kopernika) mogła pokryć się śnieżną czapą, musiała najpierw zamarznąć za całej szerokości. Ponaddwudziestostopniowym mrozom nie przeszkodził rwący nurt górskiej rzeki, która została skuta na tyle skutecznie, że najstarsi świeradowianie próbują przypomnieć sobie, jak dawno temu coś podobnego przytrafiło się rzece po raz ostatni.



Od 12 do 28 lutego w kanadyjskim Vancouver odbywać się będą zimowe igrzyska olimpijskie. Wśród kilkudziesięciu polskich sportowców mamy naszą zawodniczkę - saneczkarkę Ewelinę Staszulonek, której - tak jak w Turynie przed czterema laty - znów będziemy gorąco kibicować. Na str. 15 zamieszczamy harmonogram startów Eweliny oraz tych zawodników, z którymi wiążemy medalowe szanse: Justyny Kowalczyk, Adama Małysza i Tomasza Sikory.



Wstęgą szos...



27 stycznia br. uroczystym przecięciem wstęgi (obok Świerkowej Karczmy) symbolicznie zakończono modernizację drogi nr 404 na odcinku Orłowice- Rozdroże Izerskie. Drogę otwierają (od lewej): Jerzy Łuźniak - Wicemarszałek Województwa Dolnośląskiego, Vít Pílkaský - Wicemarszałek Libereckého Kraje (bo droga powstała w ramach polsko-czeskiego projektu „Polepszenie infrastruktury komunikacyjnej w Karkonoszach i Górach Izerskich”) oraz Zbigniew Szczygieł - Członek Zarządu Województwa Dolnośląskiego.

Śnieżny patrol



Policyjne weekendowe patrole narciarskie na Świeradowskiej nartostradzie mają - we współpracy z GOPR - poprawić bezpieczeństwo jeżdżących rozważnie i ostudzić nieco brawurę desperatów. Więcej o tej inicjatywie Komendy Powiatowej Policji w Lubaniu na str. 4.

Graniczne ustalenia



To już ustalenia burmistrzów - Andrzeja Jasińskiego i Rolanda Marciniaka - w sprawie korekty granic obu gmin. Rozmowę z nimi na ten temat zamieszczamy na str. 10-11.

UM, ul. 11 Listopada 35 PARTER

Burmistrz Miasta – Roland Marciniak: 75 78-16-119; Sekretariat Burmistrza – Krystyna Kisiel: 75 78-16-489, fax 78-16-585 – pok. nr 1; Skarbnik – Iwona Kosmala: 75 78-16-234 – pok. nr 1a; księgowość – Katarzyna Barczyszyn, Alicja Piotrowska, Anna Bardzińska-Krzewina, Dorota Lichwała: 75 78-16-659 – pok. nr 1b; Anna Leśniak, Magdalena Szukiewicz – 75 78-16-452 – pok. nr 1c; kierownik Urzędu Stanu Cywilnego, działalność gospodarcza – Danuta Żytkiewicz: 75 78-16-344; meldunki i dowody osobiste, zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych – Halina Stettner: 75 78-16-929 – pok. nr 1f (obok sekretariatu); Referat Gospodarki Nieruchomościami i Zagospodarowania Przestrzennego, kierownik – Rafał May: 75 78-17-092 – pok. nr 3, Joanna Szczekulska, Magdalena Zarzycka, Władysław Rzeźnik – 75 78-17-297 – pok. nr 2; Straż Miejska – Bolesław Sautycz: 0500-231-708, Damian Hryciw: 0512-243-901 – pok. nr 5.

I PIĘTRO

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej – pok. nr 10, 11 i 12. Sekretariat: 75 78-16-321, kierownik – Anna Salach: 75 78-16-230.

Biurowo Rady Miasta, kadry – Diana Timofiewicz-Żak: 75 78-17-666 – pok. nr 14.

II PIĘTRO

Sekretarz – Sylwia Błaszczuk: 75 78-16-471; zamówienia publiczne – Monika Sautycz: 75 78-17-297 – pok. nr 21a; Referat Gospodarki Miejskiej, Inwestycji i Ochrony Środowiska, kierownik – Eugeniusz Grabas: 75 78-17-071 – pok. nr 21b, Izabela Jurczak: Ryszard Szczygieł: 75 78-16-324 – pok. nr 21c; Anna Mazurek, Mariusz Pysz, Wojciech Cielecki: 75 78-16-970 – pok. nr 21d; inspektor ds. organizacyjnych i oświatowych – Jolanta Bobak: 75 78-17-668 – pok. nr 22; Referat Promocji Gminy, Turystyki, Kultury i Sportu, kierownik – Dorota Marek-Miakienko: 75 71-36-482 – pok. nr 23, Monika Hajny-Daszko: 75 71-36-482 – pok. nr 24b; Izerskie Centrum Wspierania Przedsiębiorczości – Ewelina Ostrowska-May: 75 71-36-483, fax 78-16-221 – pok. nr 24b; informatyk – Tomasz Chmielowiec – pok. nr 24b. Miejskie Biuro Informacji Turystycznej, ul. Zdrojowa 10 – tel. 75 78-16-350, fax 78-16-100.

UM ul. Piłsudskiego 15

Tadeusz Baka: 75 78-16-841 – pok. 02; Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów, Związek Sybiraków – pok. nr 4, I p.

OŚWIATA I KULTURA

Przedszkole Miejskie: 75 78-16-339; Miejski Zespół Szkół: 75 78-16-373, 75 78-16-668, fax 78-16-224; Świetlica środowiskowa UL: 75 78-17-885; Szkoła Podstawowa nr 2 w Czerniawie: 75 78-16-379; Świetlica środowiskowa MRWISKO: 75 78-45-712; Miejska Biblioteka Publiczna: 75 78-16-394.

OCHOTNICZA STRAŻ POŻARNA

OSP Świeradów-Czerniawa: 0500-798-806; OSP Świeradów: 0696-068-170, 0602-639-196. PSP Lubani – tel. 998.



O G Ł O S Z E N I E Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój

1. O wyłożeniu do publicznego wglądu projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla przebiegu odcinków magistralnej sieci wodociągowej

Na podstawie art. 17 pkt 10 ustawy z 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2003 r. nr 80, poz. 717 ze zmianami) oraz Uchwały Nr LV/292/2009 Rady Miasta Świeradów-Zdrój z 6 sierpnia 2009 r. w sprawie przystąpienia do zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla przebiegu odcinków magistralnej sieci wodociągowej, zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla przebiegu odcinków magistralnej sieci wodociągowej wraz z prognozą oddziaływania na środowisko, w dniach od 18 lutego do 12 marca br. w Urzędzie Miasta przy ul. 11-go Listopada 35 w Świeradowie-Zdroju, pok. nr 24, w godz. od 8⁰⁰ do 15⁰⁰.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu miejscowego rozwiązaniami odbędzie się 10 marca br. w siedzibie UM w pokoju nr 24a o godzinie 16⁰⁰.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy, każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu miejscowego, może wnieść uwagi.

Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do 6 kwietnia br.

2. W sprawie przeprowadzania strategicznej oceny oddziaływania na środowisko projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla przebiegu odcinków magistralnej sieci wodociągowej

Na podstawie art. 39, w związku z art. 54 ust. 2 ustawy z 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. nr 199 poz. 1227 ze zmianami) zawiadamiam o możliwości zapoznania się w dniach od 18 lutego do 12 marca br. z wyłożoną do publicznego wglądu prognozą oddziaływania na środowisko do projektu zmiany miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego dla przebiegu odcinków magistralnej sieci wodociągowej, uzgodnieniami i opiniami, w tym Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska we Wrocławiu i Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Lubaniu, oraz o możliwości składania uwag i wniosków do wymienionego dokumentu w pok. nr 24 UM w godz. od 8⁰⁰ do 15⁰⁰.

Uwagi i wnioski można składać do Burmistrza Miasta w formie pisemnej, ustnie do protokołu oraz za pomocą środków komunikacji elektronicznej na adres – um@swieradowzdrój.pl – do 6 kwietnia br.

Wniosek/uwaga powinien zawierać nazwisko, imię, nazwę i adres wnioskodawcy, przedmiot wniosku oraz oznaczenie nieruchomości, której dotyczy. Właściwym do rozpatrzenia uwag i wniosków jest Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój.

**Mieszkańców Świeradowa
(a także przyjaciół naszego
miasta) zapraszamy do
Izerskiego Centrum Wspierania
Przedsiębiorczości, gdzie
można odebrać „firmowe”
świeradowskie ramki
do tablic rejestracyjnych.**

**Auto Szkoła DRIVER
ŚWIERADÓW-ZDRÓJ
Łukasz Jednorowski**



ogłasza stałe zapisy na kurs nauki jazdy kat. B

KONKURENCYJNE CENY MOŻLIWE RATY

Tel. 0601 224 100

Konkursowa wiosna

Na podstawie art. 13 ust. 1 ustawy z 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz. U. nr 96, poz. 873 ze zm.), oraz realizując Uchwałę Nr LXI/324/2009 Rady Miasta Świeradów-Zdrój z 25 listopada 2009 r. w sprawie uchwalenia Programu Współpracy Miasta Świeradów-Zdrój na rok 2010 z organizacjami pozarządowymi, podmiotami, o których mowa w art. 3 ust. 3 ustawy z 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój ogłasza

Otwarte konkursy ofert na wsparcie realizacji zadań publicznych związanych z realizacją zadań gminy w 2010 roku przez organizacje prowadzące działalność pożytku publicznego w zakresie:

KONKURS NR 1/2010

Upowszechnianie kultury fizycznej i sportu

Wysokość środków przeznaczonych przez Gminę na realizację zadania – **50.000 zł:**

a) utrzymanie sekcji piłki nożnej – 50.000 zł

KONKURS NR 2/2010

Ratownictwo i ochrona ludności

Wysokość środków przeznaczonych przez Gminę na realizację zadania – **5.000 zł:**

a) działalność polegająca na niesieniu pomocy ludziom, których zdrowie lub życie jest zagrożone, zapobieganie wypadkom w górach, ochrona środowiska górskiego; zakup i naprawa sprzętu specjalistycznego do Sekcji Operacyjnej w Świeradowie-Zdroju, niezbędnego do niesienia pomocy.

KONKURS NR 3/2010

Integracja osób niepełnosprawnych z terenu gminy Świeradów-Zdrój

Wysokość środków przeznaczonych przez Gminę na realizację zadania – **2.000 zł:**

a) organizacja i zagospodarowanie czasu wolnego osobom niepełnosprawnym i ich opiekunom oraz prowadzenie działań na rzecz integracji i przeciwdziałaniu wszelkim formom dyskryminacji,

b) aktywizacja społeczna i wyrównywanie szans w środowisku ludzi sprawnych.

KONKURS NR 4/2010

Organizacja czasu wolnego dla dzieci i młodzieży

Wysokość środków przeznaczonych przez Gminę na realizację zadania – **8.000 zł:**

a) organizacja imprez i zawodów sportowo-rekreacyjnych dla dzieci i młodzieży ze Świeradowa-Zdroju.

Termin składania ofert – 30 dni, począwszy od 10 lutego 2010 r.

Więcej informacji na temat warunków konkursu, wzór wniosku i sprawozdania znaleźć można w BIP oraz na stronie www.swieradowzdrój.pl

Szczegółowych informacji udziela Ewelina Ostrowska-May, podinspektor ds. projektów nieinwestycyjnych pod nr tel. 75 71 364 82.

Gdzie twój pan?



Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój informuje, że dla polepszenia stanu sanitarnego i czystości gminy, wyeliminowania niebezpieczeństwa przenoszenia chorób zakaźnych oraz zagrożenia stwarzanego przez psy poruszające się swobodnie bez kagańców i opieki właścicieli, w marcu br. zostanie przeprowadzona akcja odławiania wałęsających się bez opieki oraz bezdomnych psów na terenie miasta. Przeprowadzą ją wyspecjalizowane służby ze schroniska dla małych zwierząt Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Jeleniej Górze.

Wyłapywane psy będą odwiezione do Schroniska dla Małych Zwierząt w Jeleniej Górze przy ulicy Spółdzielczej 33a. W przypadku chęci odzyskania psa właściciel może go wykupić w ciągu 14 dni, po uiszczeniu określonej przez schronisko opłaty.

Szczegółowy termin odławiania psów zostanie podany na tablicach ogłoszeń na terenie miasta.



Notatnik Świeradowski

Obiektywnie rzecz biorąc czyli świeradowskie to i owo w obiektywie



19 stycznia w Rezydencji BASIENKA na tradycyjnym spotkaniu opłatkowym spotkali się emeryci, renciści, kombataneci i Sybiracy, ogółem ponad 80 osób. Gośćmi wieczoru byli burmistrzowie – Roland Marciniak i Andrzej Jasiński (mirszy Sybiracy należą do naszego koła) oraz szefowa rady Wioletta Urbańczyk. Uczestnicy spotkania podzielili się opłatkiem, życząc sobie przede wszystkim zdrowia w nowym roku, wzniesli toast, pośpiewali kolędy (w tym i te, które powstały na Syberii), wzięli udział w konkursie tanecznym, a potem zaczął się bal dla wszystkich par.



Członkowie Fundacji na Rzecz Rozwoju Społeczności Lokalnej „Świeradów-Czerniawa” regularnie spotykają się w ramach projektu „Czerniawa, nasza wspólna sprawa”. Na str. 13 można przeczytać o pomysłach kulinarnych zespołu.



ORTOPEDYCZNE BADANIE NA PODOSKOPIE



PODOSKOP służy do szybkiego, prostego badania stóp pacjenta, oceny wad chodu, badania statycznego i dynamicznego stopy. Przy pomocy PODOSKOPU można badać dzieci, młodzież i dorosłych w trakcie diagnozowania i leczenia wielu schorzeń.

TERMOPLASTYCZNE WKŁADKI ORTOPEDYCZNE KOREKCJA POSTAWY - LECZENIE - PROFILAKTYKA

Główna rola wkładki formotics to równomierne podparcie stopy wraz z neutralną pozycją dolnego stawu skokowego. Wkładki/ortezy stopy formotics są: „odciskiem twojej stopy przeniesionym z piaskowej plaży do twojego buta na cały rok”. Wkładki są wyrabiane podczas wizyty, indywidualnie dopasowywane do wadliwego ustawienia stopy tak, aby podczas chodzenia następowała korekcja.

Wskazania do leczenia wkładkami:

Halluks, bóle pięty i stawu skokowego, ostrogi, artrozy stawu kolanowego, bóle stawu biodrowego, zapalenie przewlekłe przyczepów mięśnia czworogłowego uda, dysfunkcja stawu krzyżowo – biodrowego, skrzywienie boczne kręgosłupa, bóle barków, bóle głowy, zaburzenia ukrwienia i unerwienia w kończynach górnych i dolnych, żylaki podudzia, zaburzenia krążenia, stopa cukrzycowa, wady chodu i wady postawy dzieci i dorosłych i wiele innych.

TERAPIA BÓLÓW KRĘGOSŁUPA I KOŃCZYN „REHABILITANS”
Tel. kom. 0505 057 928, p.adam@rehabilitans.eu, www.rehabilitans.eu

TERAPIA BÓLÓW KRĘGOSŁUPA I KOŃCZYN www.REHABILITANS.eu



ORTOPEDYCZNE BADANIE I LECZENIE

- przy bólach kręgosłupa i kończyn
- przy dyskopatiach, bólach promieniujących
- przy dolegliwościach narządowych mających powiązania z kręgosłupem

KONSULTACJE I TERAPIĘ PROWADZI

mgr fizjoterapii Paweł Adam
dyplomowany terapeuta manualny, chiropraktyk
Świeradów, ul. Zdrojowa 8
tel. 0505 057 928

Na feriach rozpoczęły się zajęcia szkółki narciarskiej (drugi rok z rzędu opłacanej z budżetu miasta), w której naukę rozpoczęło ok. 40 uczniów. Instruktorami są Tomasz Mitkiewicz i Dariusz Wilczacki (przy okazji ratownicy GPR, więc dzieciaki mają zagwarantowane bezpieczeństwo).

Szkółka działać będzie także po feriach, a nauka odbywać się będzie trzy razy w tygodniu. Po kursie, przewidzianym na koniec marca, zapewne i ten rocznik spróbuje swych sił na gondolowej nartostradzie.



Kronika policyjna



Pod koniec 2009 r. policja za pośrednictwem prokuratury otrzymała doniesienie złożone przez świeradowski Zakład Wodociągów i Kanalizacji na przedsiębiorcę z Jeleniej Góry, który dostarczał zakładowi ług sodowy do uzdatniania wody. Jak się okazało, przedsiębiorca ów fałszował świadectwa badania ługu, dostarczając produkt nieprzebadany. Na szczęście nie stwierdzono – poza faktem fałszerstwa – aby woda stała się przez to niezdadna do spożycia. Dostawcy ługu przedstawiono 4 zarzuty dotyczące fałszowania dokumentów, a sprawa w lutym trafi do prokuratury z wnioskiem o objęcie aktem oskarżenia. Nieuczciwemu przedsiębiorcy grozi do 5 lat więzienia.

5 stycznia br. mieszkanka Świeradowa powiadomiła policję, iż między godz. 7⁴⁰ a 9⁰⁰ z jej miejsca pracy, czyli z kuchni w Domu Wczasów Dziecięcych, nieustalona osoba, która weszła tam od zalepca, skradła z jej torebki portfel z kartami bankomatowymi, dowód osobisty i trochę drobnych - ok. 40 zł w gotówce.

15 stycznia na dolnej stacji kolei gondolowej odnotowano kradzież nart podczas nocnych jazd. Narciarz z gminy Siekierzyn zostawił narty marki Salomon warte 690 zł na stojaku pod restauracją Smak Baca, a gdy wrócił zszokowany stwierdził brak swego sprzętu, w miejsce którego złodziej zostawił swe stare, sfatygowane narty. To dość nowatorska technika zamiany sprzętu, niestety, nieuznawana przez prawo. Mimo wszystko nasz wyciąg nadal należy do bezpiecznych – w styczniu odnotowano tylko dwie kradzieże sprzętu narciarskiego i jedną kradzież komórki.

16 stycznia świeradowianka zawiadomiła Rewir Dzielnicowych, iż mężczyzna o nieustalonej tożsamości pobił jej 15-letniego syna, w wyniku czego doznał on złamania nosa z przemieszczeniem. Do zdarzenia miało dojść, gdy grupa gimnazjalistów została zaczepiona przez młodzieńca w rejonie Hotelu St. Lukas. Miał on podejść do nich i zarzucając chłopcu, iż obrzucił śnieżkami jego matkę, uderzyć go głową w nos, po czym uciec. W wyniku czynności ustalono tożsamość napastnika i zatrzymano go – był to 20-latek z pow. bolesławieckiego, czasowo przebywający w Świeradowie. Został osadzony w areszcie, a następnie doprowadzony do prokuratury, gdzie otrzymał dozór policyjny. Za spowodowanie średnich obrażeń ciała grozi mu do lat 5 odsiadki.

20 stycznia policja zatrzymała świeradowianina posiadającego przy sobie marihuanę. W toku czynności ustalono kolejne osoby zajmujące się dystrybucją narkotyków, co doprowadziło do zatrzymania kolejnych dwóch mieszkańców Świeradowa (24 i 27 lat). Wszystkich doprowadzono do prokuratury,

gdzie zastosowano wobec nich dozór policyjny i poręczenia majątkowe.

29 stycznia funkcjonariusze RD zostali zawiadomieni przez jedną z mieszkańek Świeradowa, iż sprzątająca u niej kobieta, 51-letnia mieszkanka Małopolski czasowo przebywająca na naszym terenie, skradła z mieszkania 700 zł. Policja szybko ją zidentyfikowała i zatrzymała, pani owa zresztą od razu się przyznała do kradzieży, ale nie wskazała miejsca ukrycia gotówki, twierdząc, że pieniądze zgubiła. Przeszukanie jej tymczasowego mieszkania na niewiele się zdało, do ciekawych odkryć doszli natomiast policjanci, gdy przyjrzeni się bliżej kobiecie i jej sprawkom. Okazało się bowiem, że jest ona poszukiwana listem gończym z Tarnowa za oszustwa i wyłudzenia kredytów.

W trakcie rozmowy przypadkowo podała nazwisko swego przyjaciela z terenu Świeradowa, który całkiem niedawno wrócił z zagranicy, i tak się złożyło, że 48-latek też był poszukiwany listem gończym - od 2001 roku! - za różne przestępstwa, w tym kradzież hotelowe na terenie miasta. Mężczyzna, który podjął bezskuteczną próbę ucieczki, został zatrzymany i oboje trafili do zakładów karnych: pani – do kobiecego w Krzyżanów koło Zielonej Góry, pan – do aresztu śledczym w Lubaniu.

W styczniu ponadto policja zatrzymała na terenie Świeradowa jeszcze dwie osoby poszukiwane listami gończymi.

W poprzednim numerze pisaliśmy o kradzieży torebki świeradowiance. Policja ustaliła już sprawców, którzy mają na koncie także dwie podobne kradzieże w ubiegłym roku. Są to dwaj młodzi mieszkańcy Świeradowa, których sprawa jest w toku. O ich kolejnych wychodzących na jaw wyczynach napiszemy w następnej kronice.

Skrajne warunki atmosferyczno-drogowe sprawiły, że kierowcy z większą rozumą siadają za kierownicą, toteż w styczniu złapano tylko dwóch nietrzeźwych kierowców. Traf chciał, że 21 stycznia był to nietrzeźwy ojciec, a 30 stycznia – jego syn, który nie dość, że prowadził po kielichu, to w dodatku bez żadnych uprawnień. Za to obaj solidarnie staną przed sądem.

Mrozy przetrzebiły nieco legion pijących pod chmurką, bo w ostatnim miesiącu przyłapano na tym tylko siedmiu delikwentów.

W okresie największego nasilenia ruchu turystycznego, czyli w narciarskie weekendy podczas ferii, świeradowską policję wsparła lubańska drogówka oraz oddział prewencji z Legnicy (koszty ich zakwaterowania i wyżywienia wzięto na siebie miasto). Ponadto służbę na nartostradzie pełnią zmiany dwa dwuosobowe patrole narciarskie. Wybrano do niej policjantów jeżdzą-

Działania Straży Miejskiej



W grudniu Straż Miejska przeprowadziła:

- * 26 kontroli posesji pod kątem przestrzegania Ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach (w szczególności dotyczyło to odśnieżania chodników przyległych do posesji);

- * 4 interwencje w stosunku do osób nieletnich (które używały wyrobów pirotechnicznych);

- * 6 kontroli pod kątem prawidłowości oznakowania ulicznego i czytelności znaków

- * 7 interwencji w stosunku do osób które nie zachowały środków ostrożności przy trzymaniu zwierzęcia (psa);

- * 9 kontroli punktów sprzedaży alkoholu pod kątem przestrzegania Ustawy o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi;

- * 3 interwencje w stosunku do osób nietrzeźwych;

- * 2 kontrole oświetlenia ulicznego;

- * 27 interwencji w stosunku do kierowców naruszających przepisy ruchu drogowego; 4 razy założono blokady na koła pojazdów które nie stosowały się do znaku B-36, czyli do zakazu zatrzymywania się, oraz kierującym pojazdami, którzy zaparkowali swo-

je pojazdy w obrębie skrzyżowania;

- * 9 interwencji pod kątem ujawnienia wykroczeń porządkowych.

Ponadto strażnicy zabezpieczyli 2 miejsca kolizji i zdarzeń losowych, podjęli też kilkanaście interwencji związanych ze zgłoszeniami mieszkańców, na bieżąco kontrolowali miejsca, w których gromadzi się tak zwany element patologiczny, oraz kontrolowali pustostany pod kątem przebywania w nich osób bezdomnych. Nałożyli też mandaty karne na kwotę 600 zł.

W okresie zimowym Straż Miejska będzie przywiązywała szczególną uwagę do odśnieżania chodników przyległych do posesji.

W związku z występującymi opadami śniegu w czasie zimy i koniecznością odśnieżania chodników SM przypomina o obowiązkach, jakie ciążyą na właścicielach nieruchomości. Podstawą do egzekwowania tych obowiązków jest Ustawa o utrzymaniu czystości i porządku w gminach.

Właściciele, użytkownicy, osoby posiadające nieruchomość w zarządzie, a także inne podmioty władające nieruchomościami zobowiązane są do utrzymania czystości i porządku na chodnikach położonych wzdłuż nieruchomości. Do ich obowiązków należy oczyszczenie ze śniegu i lodu oraz usuwanie błota i innych zanieczyszczeń. Śliskość chodników powinna być likwidowana poprzez posypywanie chodników, np. piaskiem (bez zastosowania środków chemicznych). Zalegający śnieg na chodnikach powoduje ich śliskość, a tym samym zagrożenie dla zdrowia i życia osób z nich korzystających. Sople lodowe i nawisy śniegu należy również usuwać z dachów i gzymsów obiektów budowlanych bezpośrednio sąsiadujących z drogami i chodnikami, niezwłocznie po ich powstaniu.

Na osoby, które nie wywiązują się z nałożonych obowiązków, strażnicy miejscy mogą nałożyć mandat karny do 500 zł lub sporządzić wniosek o ukaranie do sądu grodzkiego.

Osoby, które doznają uszczerbku na zdrowiu w wyniku niewywiązywania się właścicieli z obowiązku odśnieżania chodników, mogą domagać się z tego tytułu odszkodowania z powództwa cywilnego.

Straż Miejska ma swoją siedzibę w Urzędzie Miasta przy ul. 11. Listopada 35, a strażnicy czekają na sygnały od mieszkańców w poniedziałki w godz. 8⁰⁰-16⁰⁰ oraz od wtorku do piątku w godz. 7³⁰-15³⁰.

Opr. A.Karolczuk

O beciku w „Notatniku”

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej przypomina, iż od 1 listopada 2009 r. dodatek z tytułu urodzenia dziecka oraz jednorazowa zapomoga z tytułu urodzenia się żywego dziecka, przysługuje kobietom, które pozostawały pod opieką medyczną nie później niż od 10 tygodnia ciąży do porodu.

Pozostawanie pod opieką medyczną należy potwierdzić zaświadczeniem lekarskim, którego wzór został określony w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z 18 września ub. roku (Dz. U. z 2009 r. nr 163, poz. 1305).

Anna Salach - kierownik MOPS



Wspólnoto, właściciele, administratorze - planujesz mniejszy lub większy remont lub choćby zwykłe malowanie? Zanim poniesiesz nakłady, sprawdź stan techniczny instalacji elektrycznej, bo potem możesz żałować. Sprawa jest jasna - zrób teraz oględziny i pomiary, zanim Unia Ci tego nie nakaze!

Firma elektryczna „ZETHA” działająca w branży od 1990 r.

mgr inż. Zbigniew Hajduczenia, 59-630 Mirsk, al. Wojska Polskiego 41/1

www.zetha.kei.pl



- wykonawstwo elektryczne, usuwanie awarii instalacji
- pomiary elektryczne odbiorcze, okresowe, poremontowe
- pomiary oświetlenia ewakuacyjnego i stanowisk pracy
- projektowanie linii kablowych, instalacji wewnętrznych
- odbiory techniczne, nadzór nad wykonawstwem, oświadczenia
- konserwacja urządzeń dźwigowych kat. III i IV
- przeglądy, oględziny, oceny stanu technicznego



Nasze motto: Jakość nic nie kosztuje - kosztuje brak jakości. Pomagamy przy załatwianiu spraw formalnych w energetyce. Stoi za nami doświadczenie, wiedza, solidność. Dysponujemy renomowanym sprzętem, uprawnieniami budowlanymi, zaświadczeniami kwalifikacyjnymi E i D (bez ograniczeń napięcia).
tel. 0608 857 632, 075 78 34 322, zetha@poczta.fm

Notatnik Świeradowski

Na bieżąco

NOWA, A JUŻ STARA

W 2005 roku rozpoczęliśmy budowę oczyszczalni ścieków przy ul. Wiejskiej o wartości 8 mln zł, którą oddano do użytku w maju 2007 r. Było to znaczące osiągnięcie gminy w zakresie gospodarki ściekowej, ale już po roku eksploatacji zaczęły pojawiać się bardzo poważne wady i usterki, których uciążliwość i powtarzalność mogła doprowadzić do zamknięcia obiektu. W tym roku, tuż przed upływem okresu gwarancji, dokonaliśmy przeglądu wszystkich usterek i okazało się, że w większości powstały one z powodu wadliwego wykonawstwa. Zleciliśmy ekspertyzę specjalistom z Politechniki Wrocławskiej, którzy orzekną, czy obiekt pod względem technicznym i technologicznym spełnia swoją funkcję. Nim jednak fachowcy przekażą nam raport, naocznie można się przekonać, iż dwa zbiorniki są już przerdzewiałe, na jednym z nich zauważyliśmy przeciek, w innym zaś niewłaściwie zbierane są osady z dna. Wykonawca ma w najbliższym czasie przystąpić do usuwania usterek, jeżeli tego nie uczyni przystąpimy do usuwania wad i wystąpimy na drogę sądową o zwrot poniesionych przez gminę nakładów.

CZESI WIEDZĄ JUŻ O NAS WIĘCEJ

8 stycznia pojawił się na czeskim rynku folder „Nowiny Izerskie”. Wydało je w nakładzie 20 tys. egz. centrum informacji turystycznej z Jablonca. Z jego przedstawicielem spotykaliśmy się kilkakrotnie w ubiegłym



roku, przekazując mu m.in. materiały do folderu, w którym znalazły się wszystkie atrakcje turystyczne miejscowości izerskich po obu stronach granicy. Świeradów zaprezentował się z ofertą uzdrowiskowo-turystyczną.

MOBILNA STRAŻ

12 stycznia zakupiliśmy wóz dla Straży Miejskiej – jest to Suzuki Jimny, nowe auto z salonu, za które zapłaciliśmy 48.000 zł. Jest to wóz terenowy o niewielkim zużyciu paliwa i niskich kosztach eksploatacji; z takim sprzętem strażnicy, którzy do tej pory do patrolowania miasta używali prywatnych samochodów dotrą szybko w każdy zakątek Świeradowa.

PARTNER BEZ GRANIC

Od stycznia ruszyła procedura zmiany granic między Świeradowem a Mirskiem. Chodzi o 200 ha, a zmiany te poprawią funkcjonowanie miasta i zarazem ułatwią życie kilkunastu mieszkańcom, którzy mają swe nieruchomości w dwóch gminach. Jesteśmy sąsiadami a z sąsiadem trzeba się rozumieć i współpracować. Nasze gminy dzięki współpracy mają kilka ważnych sukcesów. Przykładem - kolej gondolowa podpisanie porozumień o strefach i operatach uzdrowiskowych, czy wspólne zabieganie o remont drogi wojewódzkiej 404 (7mln zł). Udało się też wspólnie pozyskać unijne dotacje: nam - na rewitalizację Czarciego Młyna (2,7mln), sąsiadom – na adaptację wieży ciśnień na wieżę widokową (700 tys.zł). Zmianę granic między naszymi gminami uzgadnialiśmy z samorządem Mirska i zależy nam na tym, żeby przeprowadzić całą procedurę bez emocji, które towarzyszyły próbom zmian granic w poprzednich latach.

NAWIERZCHNIE ZA MILION. PATRON MEDIALNY MIASTA

19 stycznia w MSWIA odbyłem rozmowę z nowym dyrektorem biura ds. usuwania skutków klęsk żywiołowych, Zbigniewem Świrczem, któremu przekazałem informacje o potrzebach gminy, gdy chodzi o odbudowę infrastruktury drogowej, szacując nasze potrzeby na ok. 1 mln zł.

W tym samym dniu odbyłem też rozmowę z szefem promocji I programu Polskiego Radia, którego nadal przekonywałem o celowości objęcia Świeradowa radiowym patronatem i uczynienia z naszej miejscowości zimowej stolicy „jedyński”. Uzgodniliśmy,

że na początek PR I przekaże czterogodzinną relację na żywo w marcu, w trakcie rozgrywania w Jakuszykach Biegu Piastów. Spodziewamy się wtedy przyjazdu grupy prezesów i dyrektorów rozgłośni, którzy naocznie przekonają się, że warto nas propagować na falach eteru.

DOTKNIEMY PRZESZŁOŚCI

25 stycznia podpisałem umowę z marszałkiem województwa dolnośląskiego - w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego wraz kilkoma jeleniogórskimi gminami otrzymaliśmy siedmiomilionową dotację na dofinansowanie projektu „Zobaczyć krajobraz, dotknąć przeszłość”. Oznacza to, że w zimie uda nam się przeprowadzić procedurę przetargową na wyłonienie wykonawcy rewitalizacji Czarciego Młyna, a roboty mogłyby ruszyć na wiosnę. Pełny koszt zadania, którego za-

kończenie planujemy na koniec 2011 r., to 2,7 mln zł.

CHODNIK NA NADBRZEŻNEJ

Także 25 stycznia w zarządzie Dolnośląskiej Służby Dróg i Kolei zabiegałem o budowę chodnika wzdłuż ul. Nadbrzeżnej - po jednej stronie od Świerkowej Karczmy do tartaku. To niepozorne na pierwszy rzut oka zadanie kosztowałoby aż 1,5 mln zł. Zaproponowaliśmy, że gmina wykona dokumentację techniczną wartą ok. 60 tys. zł, a rząd województwa wprowadzi chodnik do planu inwestycyjnego na ten lub przyszły rok. Jest już wstępna zgoda, ale czeka nas jeszcze spotkanie z marszałkiem województwa.

KONTAKT PRZEZ SZKŁO

26 stycznia doprecyzowaliśmy umowę na dwudniową transmisję na żywo ze Świeradowa w TVN Meteo, a także na dwie edycje programu „Szkló kontaktowe”. Oba wejścia na antenę będą miały miejsce w marcu.

NASZE MAŁE EURO

26 stycznia wyłoniliśmy projektanta rewitalizacji stadionu miejskiego – jest nim Adam Santorowski z legnickiej firmy SAN-KON - która obejmie przebudowę trybun, rekonstrukcję murawy i budowę skate parku. Projekt będzie kosztować 20 tys. zł, a całość zadania – prawie milion zł. Na skate park będziemy ubiegać się o unijną dotację w wysokości 500 tys. zł.

STRATEGIA DROBNYCH KROKÓW

29 stycznia radni na sesji uchwalał podnieśli moje wynagrodzenie, które od lutego wyniesie średniomiesięcznie 6900 zł na rękę. Rada Miasta od początku kadencji przyjęła strategię mego wynagrodzenia, uznając, że będzie ono zmieniane w zależności od efektów pracy. I tak w 2007 zostałem oceniony na 3900 zł netto (to było jedno z najniższych wynagrodzeń w Polsce), po półtora roku radni podnieśli mi uposażenie do 4200 zł na rękę, a rok temu do 5.900 zł. Nie chcę się tłumaczyć ani udowadniać, czy zasługuję na takie wynagrodzenie. Komentarz i ocenę mojej pracy pozostawiam mieszkańcom. Nigdy nie wnioskowałem do rady o podwyżki, inicjatywa wychodziła ze strony radnych.

DROGI I MIESZKANIA

3 lutego u wojewody dolnośląskiego odebrałem promesę o wartości 700 tys. zł, która z wkładem własnym rzędu 200 tys. zł pozwoli na remont nawierzchni: ul. Korczaka (150.000 zł), Parkowej (480.000 zł - to bardzo ważne zadanie, bo Parkowa przejmie ruch kołowy ze Zdrojowej, co umożliwi jej zamknięcie na odcinku Szarotka - Goplana) i Górzystej (220.000 zł) - od Domu Zdrojowego 200 m w górę, obok założenia parkowego, będzie to element czerniawskiego deptaka zdrojowego. Wykonany też zostanie nowy przepust przy ul. Krętej (50.000 zł)

Tego samego dnia w Urzędzie Marszałkowskim odbyłem spotkanie z kierownikiem departamentu RPO, konsultując z nim możliwość pozyskania dotacji na nowe mieszkania komunalne. Okazuje się, że istnieje szansa zdobycia 800 tys. zł dofinansowania na adaptację budynków pod kątem pozyskania nowych mieszkań. Znaleźliśmy w mieście budynek przy ul. Sanatoryjnej 1a, w którym można urządzić sześć mieszkań.

Roland Marciniak



UWAGA, REKLAMODAWCY

W związku ze zmianą w sposobie rozliczania wpływów do budżetu gminnego, od stycznia zmienił się numer konta, na które przyjmowane są wpłaty za ogłoszenia w „Notatniku Świeradowskim”

84 1090 1997 0000 0001 1109 8505

Z uwagi na to, że gmina od 1 stycznia musi odprowadzać VAT, podniesione zostały ceny ogłoszeń, które wynoszą:

**1/2 str. (255 x 175 mm) - 244 zł; 1/4 (175 x 125 mm) - 122 zł;
1/8 (125 x 85 mm) - 61 zł; 1/16 (85 x 60 mm) - 33 zł**

Istnieje możliwość zamieszczenia reklam na 1 stronie gazety w dwóch modułach:

**125 x 85 mm (poziomo) - w cenie 122 zł
225 x 85 mm (poziomo) - w cenie 244 zł**

Ustala się następujące zasady dzierżawy miejsca w „Notatniku Świeradowskim”:

1. Gotową reklamę należy wysłać w formie pliku (zgodnie z podanymi w cenniku wymiarami) na adres internetowy - a.karolczuk@gmail.com
2. Wpłatę za umieszczenie reklamy należy uiścić na konto Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój przed emisją reklamy. Przy jednorazowej opłacie za 3 edycje - rabat 10%.
3. Faktura VAT zostanie wystawiona w ciągu 7. dni od dokonania wpłaty. W tym celu należy się jak najszybciej skontaktować z Alicją Piotrowską w księgowości UM - pok. 1b - lub telefonicznie - nr 75 78 16 650 - i podać niezbędne dane.

Adaptowalna jest ta nasza zwierzyna

Z Janem Harbulem, leśniczym, sekretarzem Koła Łowieckiego „Wieniec”, odpowiedzialnym za współpracę z młodzieżą, myśliwym od 40 lat, rozmawia Adam Karolczuk

Da się policzyć stan zwierzyny?

- Nie tylko się da, ale wręcz musimy mieć rozeznanie, do końca lutego robi się pełną inwentaryzację, liczy się wszystkie sztuki, bo potrzebne to jest do planów gospodarczych. A zatem, dla przykładu, na ok. 600 saren strzelamy 200, na 120 kozłów do odstrzału idzie 60, dzików jest 200, strzelamy też połowę, lisów mamy z 50 – to się staramy upolować jak najwięcej...

A zające?

- Zajączków nie strzelamy od 10 lat, czekamy na odtworzenie populacji, bo chemia je wykończyła.

No ale nie o strzelaniu mamy rozmawiać, lecz o biednej zimowej doli zwierzaków.

Wciąż pokutuje w narodzie takie przekonanie, że jak zima ciężka, to zwierzyna pada jak muchy, a prawda jest taka, że zwierz musi sam sobie karmy poszukać, musi się ruszać. Jak już ktoś się decyduje go dokarmiać, musi to robić aż do wiosny. Faktem jest też, że każde koło na określoną ilość zwierzyny ma obowiązek zorganizować odpowiedni deputat żywnościowy. Dokarmianiem zajmują się myśliwi, których przypisano do poszczególnych sektorów.

Ilu ich jest?

Jest nas w kole 42, to wychodzi po 3-4 osoby na sektor, które pobierają karmę i dostarczają do pańników, a ponadto zajmują się ich konserwacją i czyszczeniem po sezonie zimowym.

Kto za to płaci?

My. Składamy się wszyscy na bieżące funkcjonowanie koła. Kiedyś państwo dotowało szkody łowieckie wypłacane rolnikom w 95 procentach, a dziś cały ten ciężar myśliwi biorą na siebie. Składamy się po 100 zł na kwartał i jeszcze 275 zł składki rocznej na funkcjonowanie zarządów wszystkich szczebli. W kole jest łowczy i wicełowczy, którzy muszą wyliczyć potrzeby aprowizacyjne i koszty. Oczywiście, nie można zapomnieć o dzieciach, które w zeszłym roku nazbierały nam 1300 kg żołądki i kasztanów, w tym roku nieco ponad 780 kg. Ten dar traktujemy jako uzupełnienie jadłospisu, dla zwierząt jest to karma bardzo atrakcyjna. Zresztą widać, gdzie sarny bytują - pod dębami jest najbardziej przekopane, bo szukają żołądki.

I radzą sobie nawet na takim mrozie, jak ostatnio?

W każdym śniegu sarna sobie grzebnie i zawsze coś znajdzie. Za bardzo zwierzyny wyręczać nie można, bo przestaje się ruszać i mamy takie przypadki potem, że na kolkę zdycha sarna przy pańniku pełnym owsa – bo się zanadto objadła.

Jak więc ten catering podawać, by zwierząt nie rozpuścić?

Wystarczy dawkować i obserwować. Jak widać, że karma jest podbierana – uzupełniamy, jak nie podbierana – wstrzymujemy dostawę. Przy ostrym mrozie sarny chowają się do lasu, bo tam cieplej. A jak zadymka jest, potrafią przespać cały dzień, bo mniej kalorii tracą.

Przespać? Bez ciepłych jaskiń, jak u niedźwiedzi?

Sarenki wygrzebią sobie śnieg aż do gleby macierzystej, kładą się nagrzewając ziemię i potem sobie to ciepło odbierają. Z kolei dzik targa suche gałęzie i ścieli sobie legowisko, albo wyrzywa owies, który przeschnie, przewietrzy się i już ściółka gotowa.

W sumie dokładacie do tego interesu czy wychodziecie na zero?

Zarabiamy na odstrzale zwierzyny i odstawianiu jej do punktu skupu. W

tym roku wykonaliśmy tylko połowę budżetu za odstrzał, bo o tyle spadły ceny na dziczyznę. Gdy rosną nam szkody łowieckie, musimy się ratować zwiększaniem myśliwych – jak to dawniej nazywaliśmy – dewizowych, którzy płacą od strzelonej sztuki, które my odstawiamy do skupu. Dawny tak zwany dewizowy myśliwy nie musi już być zagraniczny, jeśli ktoś z Polski ma uprawnienia i chce sobie popolować, a nie ma koła albo lubi łączyć po górach, wtedy też płaci za sztukę. Niestety

4 lutego J. Harbul w ramach corocznych spotkań zaprosił 27-osobową grupę czerniawskich uczniów: członków Ekostraży, harcerzy z Ekoludków i uczestników ferii z „Mrowiska”, do sektora łowieckiego „Szlaban” (obwód 234 w Czerniawie). Dzieci przyniosły

obierki owocowe i ziemniaczane oraz ziarno. Leśniczy miał dla nich łojowe kule dla ptaków, z nasionami lnu, konopii i zbóż, a dla zwierzyny kukurydzę, owies, siano i sól. Wszystko to

ty, gdy liczba tych myśliwych nam zmalała, a szkód wzrosła, na pokrycie strat w poprzednim roku każdy członek koła dopłacił po 102 zł.

Cywilizacja wdiera się coraz szerszą falą w ekosystem zwierzęcy – to jakoś wpływa na ich strachliwość, czyli i na zestresowanie?

O, tak mówiono, gdy gondola powstawała, że wypłoszy wszystko, co się rusza, a dziś niech no tylko owies wysypać w pobliżu, to żaden narciarz ich nie wystraszy. Jak widać, adaptowalna jest ta nasza zwierzyna.

Dziękuję za rozmowę.



dzieciaki rozdzieliły na dwa pańniki, a potem grały się przy ognisku piekąc kiełbaski, chrupiąc cukierki, zagryzając je mandarynkami i popijając gorącą herbatę.

Koło Łowieckie WIENIEC w Świeradowie składa się z dwóch obwodów o łącznej powierzchni 10,5 tys. ha. Zrzesza 40 myśliwych. Zimowe zapasy karmy dla zwierząt gromadzi się w magazynie w Mirsku. Przed tegoroczną zimą przygotowano: Tonę siana (30 gr/kg); 5 ton buraków (20 gr/kg); 4 tony owsa (30 gr/kg); 2,6 tony soli (1 zł/kg); 150 kg pszenicy – na posypkę dla bażantów i kuropatw (40 gr/kg); tonę ziemniaków (40 gr/kg); 4,7 tony kukurydzy (60 gr/kg).

Do tych zakupów należy jeszcze doliczyć obsianie i obsadzenie 14,5 ha tzw. poletek zaporowych (najczęściej na brzegach lasów), gdzie płody zostawia się na pniu – chodzi o to, by zwierzęta poprzestawały na spożywaniu karmy z tych poletek i nie szły w szkodę na chłopskie pola. Koło rocznie płaci za te szkody średnio 25 tys. zł, a doliczyć jeszcze trzeba 800 zł poniesionych nakładów na każdy hektar własnego areалу. Gdyby z poletek zaporowych zebrać to, co zasiano i zasadzono, plon wyniósłby 40,5 tony. Rośnie na nich owies, kukurydza, mieszanki zbożowe i topinambur.

Wstępny bilans na półmetku ostrej zimy pokazał, że mimo pozornej obfitości zapasów nie wystarczy ich do zaspokojenia potrzeb leśnych konsumentów. Na szczęście wśród myśliwych jest też kilku rolników, którzy mają baczenie na sytuację finansową koła i dostarczają płody w cenach dość umiarkowanych.



U góry J. Harbul wręcza dzieciom kule dla ptaków, u dołu Kinga nie bez trudu wiesza jedną z nich na gałęzi.



WEKTOR
FIRMA REMONTOWO-BUDOWLANA
MIRSK, UL. SŁOWACKIEGO 34

OFERUJE:

- * kompleksowe remonty budynków
- * pokrycia dachowe, polbruk
- * ocieplenia budynków, elewacje
- * płytki, malowanie, regipsy, gładzie
- * budowa ogrodzeń różnego typu

Firma nasza to dobra cena i dobre technologie.

* pracujemy na dobrych, sprawdzonych materiałach
* zapewniamy możliwość negocjacji cen

tel. (075) 78 34 726
tel./fax. (075) 78 34 677
www.wektormirsk.pl

Krioterapia ogólnoustrojowa

jest metodą wykorzystującą wpływ działania skrajnie niskich temperatur na organizm ludzki.

Pigułka odnowy biologicznej !!!
„Centrum Rehabilitacji i Reumatologii Goplana” ul. Piłsudskiego 33.
Masz kłopoty ze zrzućeniem zbędnych kilogramów, bolą Cię stawy lub kręgosłup- zrób coś dla siebie, popraw swój stan zdrowia korzystając z zabiegów w kriokomorze w temp -120 C do -160C.
Po tym zabiegu zapewniamy rozgrzewkę oraz gimnastykę.

tel. (075) 78 20 655- badanie lekarskie 20, 00 zł
- zabieg kriokomor ogólnoustrojowej:
od 1 do 10 zabiegów 35, 00 zł/ 1 zabieg
powyżej 10 zabiegów 30, 00 zł/ 1 zabieg

www.finelektronik.com
kompleksowa obsługa Twojej firmy

- ➔ serwis systemów komputerowych i informatycznych w Twoim hotelu i w Twojej restauracji
- ➔ audyty i konsultacje merytoryczne
- ➔ 5 lat doświadczenia na rynku hotelarskim, w naszym regionie i nie tylko...
- ➔ projektowanie stron internetowych, projekty graficzne: reklam, kart wizytowych, folderów oraz własny hosting i serwer www
- ➔ kasy i drukarki fiskalne
- ➔ ubezpieczenia grupowe dla firm oraz indywidualne

MAJĄC ZAUFANY SERWIS, ŻADNA AWARIA CIĘ NIE ZASKOCZY !

Radosław Krakowiak
biuro@finelektronik.com
kom.: 692 461 983





Einstein

każdy ma w sobie ukryty potencjał

Projekt dla szkół kształcenia ogólnego powiatu lubańskiego oraz Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Lubaniu.

Projekt współfinansowany ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki Priorytet IX - Rozwój wykształcenia i kompetencji w regionach. Działanie 9.1.2. - Wyrównywanie szans edukacyjnych uczniów z grup o utrudnionym dostępie do edukacji oraz zmniejszanie różnic w jakości usług edukacyjnych.

Podprojekt Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na realizację zajęć pozalekcyjnych i pozaszkolnych „Einstein” w ramach programów rozwojowych szkół.

Program ma na celu wyrównanie szans edukacyjnych uczniów oraz zmniejszenie różnic w jakości usług edukacyjnych poprzez realizację zajęć pozalekcyjnych od 1 lutego br. do 30 czerwca 2011 r.

Ogólnym celem projektu jest rozwijanie kompetencji kluczowych dzieci i młodzieży poprzez rozszerzenie oferty edukacyjnej w formie zajęć pozalekcyjnych i pozaszkolnych. Projekt pozwoli pokonać bariery ekonomiczne, społeczne, kulturowe dzieci i młodzieży, tym samym wyrównać ich szanse edukacyjne jako uczniów z grup o utrudnionym dostępie do edukacji oraz zmniejszyć różnice w jakości usług edukacyjnych.

Zajęcia będą miały charakter działań pozalekcyjnych, w trakcie których nauczyciele przewidują: wycieczki (m.in. do Karkonoskiego Centrum Edukacyjnego, Rezerwatu Torfowisk Izerskich, Parku Miniatur Zabytków Dolnego Śląska, Karkonoskiego Parku Narodowego, Politechniki Wrocławskiej), organizację wystaw (zdjęć, prac uczniów, pamiątek), origami, konkursy, prezentacje multimedialne, umieszczanie zdjęć na stronach internetowych szkoły, pokaz taneczny, pokaz pierwszej pomocy, stworzenie książki legend w języku polskim, niemieckim i angielskim, opracowanie albumu „Miejscowości w moim



FUNDACJA
merkury



Regionalne Centrum Wspierania Inicjatyw Pozarządowych wspólnie z Fundacją Rozwoju Ekonomii Społecznej oraz Fundacją „Merkury” zaprasza do udziału w projekcie pn.

„Rozwój ekonomii społecznej w regionie jeleniogórskim”

Projekt adresowany jest do:

1. Osób fizycznych zamieszkałych na terenie byłego województwa jeleniogórskiego, w tym osób bezrobotnych, niepełnosprawnych oraz zagrożonych wykluczeniem zgodnie z art. 1 ustawy o zatrudnieniu socjalnym, osób fizycznych pracujących lub nie pracujących.

2. Podmiotów Ekonomii Społecznej, w tym spółdzielni socjalnych, pracy, inwalidów i niewidomych, organizacji pozarządowych oraz podmiotów wymienionych w art. 3 ustawy o pożytku publicznym i wolontariacie.

3. Instytucji rynku pracy, integracji i pomocy społecznej z powiatów obejmowanych wsparciem: jeleniogórskiego, kamiennogórskiego, lubańskiego, lwóweckiego, zgorzeleckiego i bolesławieckiego.

Co oferujemy w ramach projektu:

I. Oferta dla osób fizycznych:

1) Szkolenia „Z Ekonomią Społeczną na Ty”, mające na celu zachęcenie do działania w podmiotach Ekonomii Społecznej.

2) Szkolenia w ramach cyklu edukacyjnego „Zakładanie i prowadzenie podmiotów Ekonomii Społecznej” mające na celu przygotowanie do założenia i prowadzenia podmiotów ES.

3) Warsztaty stacjonarne mające na celu m.in. wypracowywanie biznesplanów.

4) Doradztwo z zakresu m.in. rejestracji i prowadzenia podmiotów ES, sporządzania biznesplanu, aspektów prawnych i finansowych.

II. Oferta dla podmiotów Ekonomii Społecznej:

1) Szkolenia otwarte mające na celu zwiększenie potencjału podmiotów Ekonomii Społecznej (m.in. zarządzanie podmiotami ES, księgowość itp.).

2) Cykle edukacyjne:

a) „Działalność społeczno-ekonomiczna w podmiotach Ekonomii Społecznej” - celem cyklu jest rozwój istniejących podmiotów ES w zakresie tworzenia nowych usług, produktów, nowych obszarów działania.

b) „Lider w podmiotach Ekonomii Społecznej” - celem cyklu jest wzmocnienie liderów podmiotów ES pod kątem kompetencji (m.in. zarządzania zespołem, planowania działań, budowanie kapitału finansowego).

3) Doradztwo z zakresu m.in. prowadzenia podmiotów ES, marketingu i sprzedaży, budowania i zarządzania projektami.

4) Usługi prawno-księgowe.

5) Usługi marketingowe wspierające po-

tencjał wybranych podmiotów Ekonomii Społecznej (m.in. utworzenie lub rozbudowanie strony www, produkcja ulotek i filmów promujących).

III. Oferta dla instytucji rynku pracy, integracji i pomocy społecznej.

Wsparcie budowania sieci współpracy i dialogu na rzecz rozwoju Ekonomii Społecznej, które obejmie m.in. diagnozę lokalnych potrzeb oraz identyfikację możliwych form współpracy w kontekście rozwoju ekonomii społecznej.

Osoby zainteresowane udziałem w projekcie zapraszamy do kontaktu:

**REGIONALNE CENTRUM
WSPIERANIA INICJATYW
POZARZĄDOWYCH**

**58-500 Jelenia Góra
ul. Krótka 24a, ul. Jasna 11
tel. 75 642 20 00**

Partnerzy projektu:

FUNDACJA „MERKURY”

58-300 Wałbrzych, ul. Beethovena 10

tel. 74 666 22 04

FUNDACJA ROZWOJU

EKONOMII SPOŁECZNEJ

58-300 Wałbrzych, ul. Beethovena 10

tel. 74 666 22 27.



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Projekt współfinansowany przez Unię Europejską
w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

**UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY**



regionie, które warto zobaczyć”, opracowanie albumu „Cztery pory roku w Świeradowie-Zdroju”, zorganizowanie podchodów matematyczno-przyrodniczych oraz warsztatów edukacyjnych „Dlaczego zbieramy makulaturę”, zajęcia kulinarne związane z wypiekami chleba, przygotowanie inscenizacji legendy o „Czarcim Młynie”, wydanie biuletynu o Dolnym Śląsku.

Program powinien:

* **wyposażyc ucznia w zasób wiedzy o własnym regionie - jako podstawy akceptacji rodzimego dziedzictwa kulturowego;**

* **podnieść umiejętności komunikowania się w języku niemieckim w oparciu o regionalizm;**

* **zwiększyć szanse edukacyjne uczniów mających kłopoty w nauce matematyki („Pod rękę z królową nauk”);**

* **rozwinąć literackie i**

twórcze zainteresowania uczniów (dbałość o kulturę języka, nabycie umiejętności pisarskich);

* *wyjaśniać przyczyny, skutki i mechanizmy niepożądanych zmian zachodzących w przyrodzie;*

* *uczyć odpowiedzialności za najbliższe otoczenie;*

* *kształtować poczucie przynależności do społeczności lokalnej;*

* *kształtować postawy obywatelskie.*

Udział w powyższych zajęciach pozwoli na rozwój, poszerzenie, nabycie nowych określonych umiejętności, predyspozycji i talentów każdego ucznia, przede wszystkim rozwoju kompetencji o istotnym znaczeniu dla zdolności do zatrudnienia i kontynuowania edukacji. Zwiększy zainteresowanie przyrodą własnego regionu, przyczyni się do rozwoju postaw przedsiębiorczych, pozwoli wyrównać szanse rozwoju własnych umiejętności, talentów, zainteresowań.

U uczniów wzrośnie poziom satysfakcji z wykonywanej pracy, poprawi się staranność, umiejętność współpracy, logicznego myślenia,

samodziel-

ności,

uspra-

wione

zosta-

nie czy-

tanie ze

rozumie-

niem. Pod-

niesiony

zostanie

poziom

zdolności

manu-

alnych,

po-

czucie

własnej

wartości, motywacja do pokonywania trudności. Uczniowie rozwiną indywidualne zdolności, inicjatywę, wzmocnią dyscyplinę, podniosą poziom wartości, pewności siebie. Wzrośnie kreatywność i poprawi się poziom współpracy między członkami grupy rówieśniczej. Podniesie się sprawność fizyczna uczniów i ich świadomość dotycząca konieczności dbania o środowisko naturalne. Na wyższy poziom wzniosą się umiejętności współdziałania w zespole, zwiększą się motywacje do działań w zakresie plastyki i muzyki. Uczniowie rozwiną wrażliwość estetyczną i zwiększą poczucie tożsamości z regionem. Wzrośnie ich poziom uwrażliwienia na potrzeby innych ludzi, wsparcie w sytuacjach zagrożenia. Wzrośnie poziom świadomości udzielania pierwszej pomocy i uwrażliwienia na zagrożenia sytuacyjne. Poprawi się umiejętność współpracy i nawiązywania kontaktów w środowisku lokalnym i z obokrajowcami. Podniesie się poziom estetyki i poczucia piękna. Wzrośnie poziom wrażliwości i wyobraźni, poczucie odpowiedzialności za własne środowisko, wzrośnie poczucie przynależności do społeczności lokalnej. Podniesie się poziom wyobraźni twórczej i odtwórczej. Program podniesie atrakcyjność szkoły w gminie i regionie, a realizujący go nauczyciele, będą promowali szkołę w środowisku. A szkoła przy okazji wzbogaci się o nowe wyposażenie sprzętowe.

Projektem będzie objętych 261 uczniów szkoły podstawowej oraz 184 uczniów gimnazjum, w tym: 82 dziewczęta i 102 chłopców. Nauczyciele przewidują nowy nabór uczniów od 1 września 2010 roku.

Ogólna dotacja do programu wyniesie 405. tys. zł.

Opr. AK



Notatnik Świeradowski

Hotel w Świeradowie-Zdroju poszukuje kandydatów na stanowiska:

Recepcjonista(ka)
Od kandydatów oczekujemy doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku, znajomości języka niemieckiego w stopniu umożliwiającym swobodną komunikację, młej aparacji.

Kucharz/ kucharka
Od kandydatów oczekujemy doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku, wykształcenia kierunkowego, doświadczenia w pracy według standardów HACCP, gotowości do pracy w systemie dwuzmianowym oraz w weekendy i święta, aktualnej książeczki zdrowia do celów sanitarno-epidemiologicznych.

Pomoc kuchenna
Od kandydatów oczekujemy doświadczenia w pracy na stanowisku pomocy kuchennej, aktualnej książeczki zdrowia do celów sanitarno-epidemiologicznych.

Kelner(ka)/barman(ka)
Od kandydatów oczekujemy doświadczenia na wyżej wymienionym stanowisku, znajomości języka niemieckiego w stopniu umożliwiającym swobodną komunikację, wysokiej kultury osobistej i otwartości na klienta, aktualnej książeczki zdrowia do celów sanitarno-epidemiologicznych.

Cukiernik
Od kandydatów oczekujemy dyspozycyjności, samodzielności na stanowisku pracy, doświadczenia na podobnym stanowisku, aktualnej książeczki zdrowia do celów sanitarno-epidemiologicznych.

Recepcjonistka SPA
Od kandydatów oczekujemy doświadczenia lub bardzo dobrej znajomości branży SPA, dobrej znajomości języka niemieckiego i angielskiego.

Oferujemy: udział w tworzeniu unikatowego produktu na rynku hotelarskim w Świeradowie-Zdroju, **bardzo atrakcyjne wynagrodzenie**, zatrudnienie na podstawie umowy o pracę lub umowy zlecenia w firmie o stabilnej pozycji rynkowej, pracę w przyjaznej i partnerskiej atmosferze, możliwość awansu i rozwoju zawodowego.

CV z aktualnym zdjęciem, oraz list motywacyjny prosimy kierować na e-mail:
w.piatrowski@bialykamien.com,
lub adres: Hotel Biały Kamień, ul. Leśna 8, 59-850 Świeradów-Zdrój z dopiskiem „Rekrutacja”.

Prosimy o dopisywanie do CV następującej klauzuli: „Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych zawartych w ofercie pracy dla potrzeb procesu rekrutacji zgodnie z ustawą z dnia 27.08.1997 r. Dz.U. z 2002 r., Nr 101, poz. 923 ze zm.”. Osoby z grupą inwalidzką mile widziane.

Z NAMI DO CELU!

Licencjonowany przewóz osób

ANDRZEJ OLSZEWSKI

Świeradów, ul. Jagiełły 1/2
tel. 0601 196 755, andolsz@wp.pl

Bus VW transporter - 8 osób.

Doświadczony kierowca z uprawnieniami,
pełny pakiet ubezpieczeń dla pasażerów.

Muzyka dawna to tworzenie całego świata

Schola Cantorum to Ogólnopolski Festiwal Zespołów Muzyki Dawnej, odbywający się co roku w Kaliszu. Każdy zespół biorący w nim udział prezentuje piętnastominutowy program przed siedmioosobowym jury.

Rocal Fuza jest stałym bywalcem Scholi, toteż nie mogła odpuścić sobie tegorocznej wizyty w mieście nad Prosną (25-30 stycznia). Tym razem przygotowaliśmy dwa programy w kategorii instrumentalnej. Drugi przedstawiliśmy jako zespół Agere Gratias Antiqua (pol. w hołdzie dawnym wiekom) - składał się z trzech członków świeradowskiej Rocal Fuzy i czterech dziewcząt z zabrzańskiego Allegro. Była to ciekawostka festiwalowa, ponieważ do tej pory nikt nie prezentował się w zespole międzywojewódzkim.

Niestety, koncepcja nie przekonała jury, skład ten nie został bowiem nagrodzony ani nawet zaproszony do wzięcia udziału w koncercie galowym. Orzekli, że słysząc różnice w graniu, podział pomiędzy Rocal a Allegro. Na szczęście nie zniechęciło nas to do dalszej pracy i mamy zamiar nadal iść w tym kierunku, bowiem pomimo odległości chcemy razem muzykować, rozwijać się, nabierać nowego doświadczenia.

Rocal Fuza zaś zakończyła swój pobyt w Kaliszu odebraniem Brązowej Harfy Eola. Pomimo werdyktu jesteśmy zadowoleni z prezentacji i uważamy, że na miarę tego programu zagraлиśmy najlepiej, jak potrafimy, a to przecież jest najważniejsze. Ponadto jeden z członków zespołu – Szczepan Dembiński -



U góry koncert galowy w teatrze im. W. Bogusławskiego w Kaliszu. Od lewej: Blanka Kamińska - harfa, Szczepan Dembiński - rebec, Kinga Miakienko - tamburynko, Szymon Kamiński - flet tenorowy, Łukasz Czeccajluk - bęben, Radek Dembiński - flet altowy. Poniżej autorka tekstu wraz z Radkiem Dembińskim odbiera Brązową Harfę.

Muzyka dawna - to zbiór ludzi, pewnych zwyczajów, norm. To nie tylko wzięcie instrumentu i granie - to tworzenie całego świata. Świata, w którym pierwsze skrzypce grają tak naprawdę nasi przodkowie. Jest to odnajdywanie dźwięków, twórczości, próba odtworzenia całego dawnego świata, nie tylko muzycznego, jaki kiedyś istniał, ale i zwyczajowego oraz kulturalnego. Dlatego ci młodzi ludzie, którzy w tym uczestniczą, mają potrzebę kultury wyższej, co jest bardzo budujące i godne docenienia.

Twórcy, opiekunowie Scholi Cantorum dobrze o tym wiedzą. W tym roku można było wykazać się nie tylko muzycznie. Organizowane były konkursy plastyczne, na wiersz o festiwalu, warsztaty (taneczne, plastyczne, seminarium o strojeniu). Ogłoszone zostały konkursy na następną edycję festiwalu, m.in. na najciekawszy reportaż o Scholi i na karykaturę ulubionego jurora.

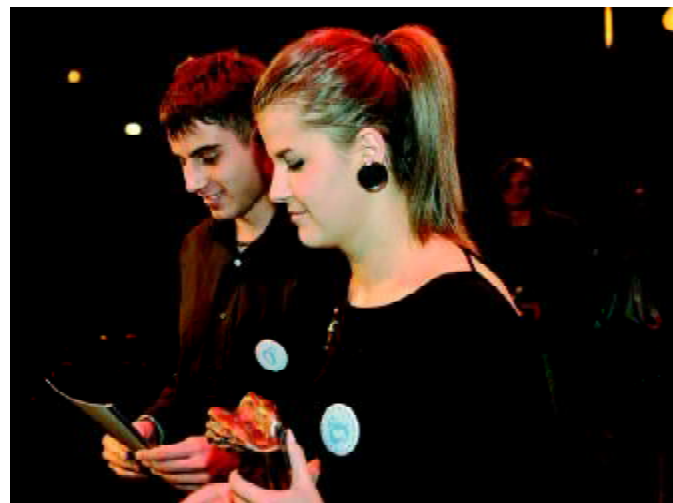
Z Kalisza Rocal Fuza wróciła bogatsza o

został nagrodzony indywidualnie „za wyróżniającą grę na violi da gamba”.

Był to sprawdzian naszych umiejętności, wytrwałości i dyscypliny, ponieważ przyjechaliśmy już w niedzielę, aby do czasu śródownego przesłuchania ostro ćwiczyć oba programy. Przez cały czas mobilizowaliśmy się nawzajem w obrębie zespołu, ale nie tylko. Osoby z innych składów nie dzieliły z nami wyłącznie pokojów, ale również wszystkie uczucia towarzyszące oczekiwaniu na swoją kolej przesłuchania.

Takie festiwale – i powie to każdy, kto choć raz wziął w nim udział – łączą ludzi, sprawiają, że młodzież wykonująca muzykę dawną czuje się jak jedna, wielka rodzina. Nawet pomimo wielogodzinnych prób, kończących się późnym wieczorem, siadaliśmy razem muzykując z przyjemnością i pasją. W tym konkursie, jakim przecież jest Schola Cantorum, piękne jest to, że rywalizacja i nagrody są ważne,

lecz nie najważniejsze. Dla większości młodych ludzi jest to po prostu okazja do spotkania, wspólnego przeżywania wspaniałych, twórczych i kreatywnych chwil. Połączenie pasji z poznawaniem świata, ludzi. Będąc tam sama tego doświadczyłam. Mogę więc stwierdzić, że wbrew stereotypom młodzi ludzie w Polsce mają potrzebę ukulturalniania się. W czasach, w jakich żyjemy, jest to niezmiernie ważne, albowiem - moim zdaniem - kultura w Polsce podupada. I nie mam tu na myśli kultury masowej.



nowe doświadczenia, zmobilizowana do dalszej pracy i w dalszym ciągu ma zamiar oddawać się temu, co kocha – muzyce dawnej.

Kinga Miakienko



URATUJ SWÓJ 1% NALEŻNEGO PODATKU wspierając działalność jedynej na terenie Świeradowa-Zdroju organizacji pożytku publicznego

Fundacji Na Rzecz Rozwoju Społeczności Lokalnej „Świeradów – Czerniawa”

Należy jedynie w składanym rocznym zeznaniu podatkowym o wysokości osiągniętego dochodu, wpisać pełną nazwę naszej organizacji oraz numer, pod którym została zarejestrowana w Krajowym Rejestrze Sądowym (KRS): Fundacja na Rzecz Rozwoju Społeczności Lokalnej „Świeradów – Czerniawa”,

Numer KRS - 0000105404.

Pieniądze, które zasilą nasze konto, pozwolą w bieżącym roku kontynuować wzmożone działania w zakresie promocji Świeradowa-Czerniawy. Za okazaną życzliwość z góry dziękujemy.

Prezes fundacji **Małgorzata Gettner**



Następny numer „Notatnika” znajdzie się w punktach kolportażu 10 marca.

Reklamy do tego numeru należy składać do 26 lutego br.

BETON

z dostawą na budowę

BŁOCKI BETONOWE I KERAMZYTOWE
OBRZEŻA TRAWNIKOWE
PŁYTA AZUROWA
KORYTKA ŚCIEKOWE
KOSTKA BRUKOWA

- BETON PRODUKOWANY WEDŁUG PROFESJONALNYCH RECEPTUR
- KOMPUTEROWE MIESZANIE SKŁADNIKÓW
- KRÓTKIE TERMINY REALIZACJI ZAMÓWIEŃ
- FACHOWA OBSŁUGA

NOWOCZESNY WĘZEL BETONIARSKI

59-630 Mirsk, ul. Sikorskiego 16
tel. 075 7834 080

TKRASIĆCY

FOTOGRAFIA

reklamowa

w hotelarstwie i turystyce

"FOTO - EXPERT"

Robert Witakowski

tel. kom.: 0048 (0) 601 142 148

tel. biuro: 0048 (0-75) 713 20 10

e-mail: avlimoney@fotoslubne.info

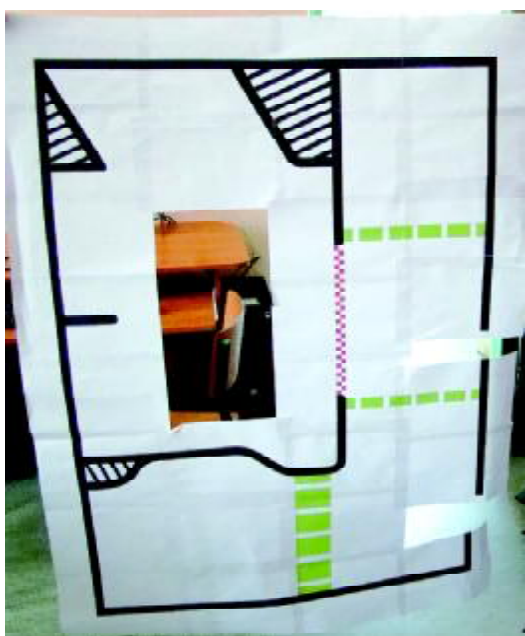
Notatnik Świeradowski

Robot - do roboty!

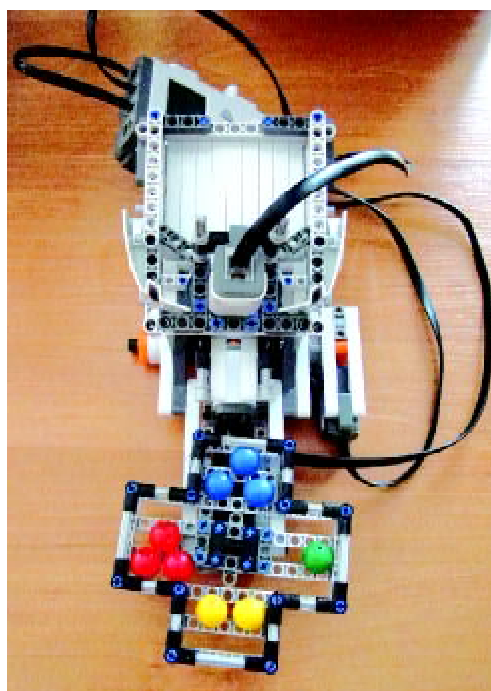
Gdy Rafał Matelski, informatyk w Miejskim Zespole Szkół wyczytał w branżowym magazynie CHIP, że na Politechnice Wrocławskiej używa się do celów naukowych klocków lego, przyszło mu do głowy, że byłoby to niezłe ćwiczenie dla naszych gimnazjalistów. Trochę musiał przekonywać Kazimierza Barańskiego (który miał już na koncie „chiński” sukces swej czwórki ze sternikiem), że pomysł zyska akceptację młodzieży, a gdy już przekonał – pod koniec września dokonano zakupu.

Oczywiście, nie chodziło o zwykłe klocki, jakimi od lat zabawiają się całe pokolenia dzieciaków – jest to LEGO MINDSTORMS NXT. To prawdziwa uczta dla wyobraźni.

W zestawie jest ponad 600 elementów. Są w nim różnorodne elementy i podzespoły, np. czujnik światła, dalmierz, serwomotory z wbudowanymi czujnikami obrotu, czujniki dotyku, klocki za pomocą których możemy stworzyć gąsienice oraz elementy pozwalające na zbudowanie robotów kroczących - za-



Przykładowa plansza, po której mogą chodzić roboty rozpoznające linie i kolory.



Najnowsze dziecko zespołu - sorter kolorowych kulek.



Od lewej z przodu: Aleksander Kiedrzyń, Jakub Jankowiecki, Kamil Jabłonowski, z tyłu Paweł Nerka.

równy w kształcie robaków, jak i człekopodobnych. Ogólnie klocków jest wystarczająco dużo, aby za ich pomocą zbudować bardzo ciekawe konstrukcje. Istnieje możliwość budowy przekładni zębatych. Mózgiem zestawu jest 32-bitowy procesor wyposażony w 4 wejścia i 3 wyjścia, to on zbiera informacje z czujników i steruje silnikami. Słowem, wszystko, czego młody konstruktor potrzebuje do rozwijania swojej pasji. Komplet kosztuje – bagatela – ponad 2000 zł, ale w dobie powszechnej cyfryzacji i informatyzacji to wydatek, który zwraca się po wielokroć, choć u-

nas jeszcze przeliczanie wydatków rzeczowych na przyrost zasobów wiedzy nie jest praktyką powszechnie stosowaną.

Zestaw LEGO MINDSTORMS uczy programowania (nie mówiąc o tym, że zmusza do nauki angielskiego, bo wszelkie instrukcje są po angielsku), którego podstawą są algorytmy. A to już jest przedsięwzięcie mechatroniki, czyli elektroniki połączonej z mechaniką, gdzie wyrabia się zmysł logicznego myślenia, gdzie znajduje się rozwiązania tam, gdzie inni

ich nie widzą, gdzie nic nie daje wiedza wyklepana na pamięć. Przy okazji młodzież ma szansę rozwijać zmysł inżynierski, bo ten zestaw wyrabia przede wszystkim zdolności konstrukcyjne.

Sześciuosobowy zespół w składzie: Kamil Jabłonowski, Kuba Jankowiecki, Aleksander Kiedrzyń, Paweł Nerka, Michał Pogodziński i Darek Wilczacki ćwiczy już cztery miesiące, po godzinie trzy razy w tygodniu. W tym czasie zmontowali pełzające urządzenie, które wykrywało cel na odległość 40 cm, ostrzegało, a następnie strzelało doń kulkami.

Następny był krokodyl – ten z kolei człapał, szukał pożywienia, rozpoznawał przeszkody i umiał je ominąć, gdy zaś znajdował „jedzonko”, chapał je paszczą.

Gdy z nimi rozmawiałem, konstruowali sorter kolorowych kulek – wypływał je po kolei i meldował po angielsku „red”, „blue”, „yellow”.

Te wszystkie ćwiczenia to tylko przymiarka przed zbudowaniem robota, który ma zgnieść konkurencję na zawodach, które co roku organizuje dla gimnazjów Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 4 w Poznaniu. To będzie już trzecia edycja.

- Nie znamy jeszcze szczegółowych zadań – mówi Kazimierz Barański, opiekun zespołu – ale najpewniej robot będzie musiał pokonać wytyczoną drogę, zatrzymać się na przejściu, nie przekraczać czerwonej linii i tym podobne.

Do wygrania jest podobny zestaw lego NXT. Na razie, mając tylko jeden zestaw, do zawodów możemy wystawić jedną trzyosobową drużynę, nasi jednak liczą na to, że pojadą obie, a organizatorzy pozwolą drugiej ekipie przeprogramować klocki i wystartować w dalszej kolejności.

W kwietniu lub maju będą znali założenia i ostro wezmą się do roboty - w gruncie rzeczy jest to konkurs na przodownictwo w zakresie programowania.

Adam Karolczuk



Nie jest sztuką złożyć z klocków takiego humanoida - mistrzostwem jest nauczyć go paru czynności.

USŁUGI ELEKTRYCZNO-ELEKTRONICZNE GRZEGORZ GLIWA



Zwarcia? przepięcia? odgromy?
przerwy w obwodach?
lokalizacja uszkodzeń?

**WSZYSTKO
W MOICH RĘKACH**

24 godz. na dobę
7 dni w tygodniu
tel. 75 78 16 512
kom. 0601 582 613

Potrzebny przewód, gniazdko,
bezpiecznik, żarówka,
skrzynka rozdzielcza?

**WSZYSTKO
W MOIM SKLEPIE**

ul. Piłsudskiego
(obok poczty)
Pon-pt 9⁰⁰-17⁰⁰
Soboty 9⁰⁰-13⁰⁰

DECOFARB
MIESZALNIA FARB I TYNKÓW
Ul. 11-go listopada 17
Świeradów Zdrój
tel. 508 103 569, 603 219 983
e-mail: decofarb@wp.pl
Zapraszamy:
pn-pt 9:00-17:00
sobota 9:00-14:00



Każdy metr granicy został dokładnie omówiony i przemyślany

Z burmistrzem Mirska – **Andrzejem Jasińskim** (z prawej), oraz burmistrzem Świeradowa-Zdroju – **Rolandem Marciniakiem**, o partnerstwie, współpracy i zmianie granic obu gmin rozmawiają: Danuta Wołosecka („Wieści Mirska”) i Adam Karolczuk („Notatnik Świeradowski”). Wywiad ukazuje się równocześnie w obu miesięcznikach samorządowych.

To czwarta próba zmiany granic administracyjnych obu gmin...

Andrzej Jasiński – Prawdę powiedziawszy, w partnerstwie to dopiero pierwsza i to chyba nie próba, ale umowa poprzedzona negocjacjami. Trzy poprzednie wysiłki władz Świeradowa nazwałbym nieudanymi jednostronnymi podejściami i dlatego kończyły się wielkim niesmakiem i coraz skuteczniejszym blokowaniem dróg współpracy.

Roland Marciniak – Każdy metr granicy, który ma zostać przesunięty, został dokładnie omówiony i przemyślany.

Niemniej po owych trzech poprzednich „podejściach” i tyłuż referendach, w których jedni chcieli wziąć, a drudzy nie zamierzali oddać, nie ma pewności, że społeczny odbiór całego przedsięwzięcia przez mieszkańców gminy Mirsk będzie wspólgął z partnerstwem obu samorządów.

AJ – Nie sądzę, jako że uzgodniona wersja przesunięć granicznych była przez Mirsk proponowana i akceptowana, a pierwsze rozmowy miały miejsce w 1993 roku i wtedy padły nasze deklaracje, które pokrywają się z obecnym kompromisem. Dziś będziemy do całej sprawy podchodzić o wiele spokojniej niż podczas poprzednich prób, które z uwagi na areal, jaki Świeradów chciał przejąć, tak bardzo bulwersowały naszych mieszkańców. Proponowane zmiany mają kosmetyczny charakter, ale przywrócą normalność na styku obu gmin. Dzięki korekcie kilka świeradowskich budynków, które stały jakby okrzakiem w dwóch gminach, znajdzie się w całości w granicach miasta, podobnie ujęcia wody, wreszcie „Czeszka” i „Słowaczka”, administracyjnie przynależne do Mirska, ale „duchem” od zawsze świeradowskie, będą mogły zmienić adres. A dzięki temu, że nowa granica poprowadzona zostanie po drogach leśnych, stanie się czytelniejsza. Nie planujemy żadnej akcji referendalnej, nie będziemy chodzić od domu do domu i tłumaczyć ludziom, że dzieje nam się krzywda, bo nie ma żadnej krzywdy. Mam świadomość, że kilku mieszkańców zaboli sama świadomość, że chcemy coś oddać, by było normalnie...

RM - Tym bardziej, że udowodniliśmy do



„Tak jest - zgoda, a Bóg wtedy rękę poda” - chciałoby się krzyknąć za Aleksanderem Fredrą. U niego w „Zemście” wprawdzie chodziło o mur graniczny, u nas zaś o granice administracyjne, ale zarówno wymowa sytuacji literackiej, jak i realnej jest jednoznaczna: nie warto dzielić tam, gdzie wszystko powinno nas łączyć.

tej pory niejednokrotnie, iż partnerstwo opiera się na wymiernych efektach, takich jak wspólny wniosek o dotacje unijne, dzięki którym Mirsk zyska wieżę widokową w wieży ciśnień, a my zrewitalizujemy Czarci Młyn. Zmiana granic to nie są jakieś podchody czy teoria spiskowa, my jedynie likwidujemy absurd, gdy na przykład granica przecina naszą drogę gminną.

Przypomnijmy mieszkańcom, o które tereny chodzi, by uspokoić tych, którzy z reguły wobec wszelkich zmian są na „nie”.

AJ – Zmiany dotyczą dwóch obrębów geodezyjnych: Izera i Orłowice. Ponieważ są to głównie tereny leśne, rozwiewam obawy tych, którzy myślą, że chodzi o jakieś obszary zurbanizowane. „Czeszka” i „Słowaczka” to będą jedne budynki, które zmienią adresy administracyjne i zarządca musi zmienić pieczętki i NIP, a sprawy, które załatwiali w Mirsku czy Lwówku, będą odtąd załatwiać w Świeradowie i Lubaniu. Dodam tylko, że nim doszło

do trzech kolejnych prób zmiany granic, spytaliśmy właścicieli obu ośrodków, czyli Wojskowe Zakłady w Czernicy, gdzie chcieliby być i uzyskaliśmy jednoznaczną odpowiedź, że w Świeradowie. Tak więc dziś mamy tę pewność, że ze strony wojska mamy pełną akceptację zmian.

RM – Faktem jest, że mieszkańcy Mirska trzykrotnie uczestniczyli w obronie granic przed zakusami Świeradowa i trzeba tych, którzy do końca nie będą ufać naszym zapewnieniom, jakoś przekonać, że nie chodzi o nasz kolejny zamach terytorialny, lecz o wzajemne ustalenia, w których akceptujemy swoje stanowiska. I że nie będziemy osobno jeździć do wojewody, by każdy z nas osobno przekonywał go do swych racji. Wszystkie instytu-

cje otrzymają taki sam scenariusz wydarzeń.

Czy powiat lwówecki od początku obecnych negocjacji był informowany o ich przebiegu?

AJ – Przekaz do władz powiatu jest czytelny: prowadzimy ze Świeradowem negocjacje graniczne, mamy wspólne ustalenia, obie strony są zgodne co do przebiegu nowych granic, nie dzielą nas różnice zdań, więc wykonujemy jedynie czynność wymaganą prawem administracyjnym.

Warto by jeszcze spytać, co obaj burmistrzowie sądzą o odzwie wśród mieszkańców, czy konsultacje potwierdzą ich przychylne nastawienie do proponowanych zmian?

RM – Ciężko będzie przekonać tych, którzy wzięli udział w trzech bitwach i jeśli podtrzymują oni swe, powiedzmy... bardziej „militarne” stanowisko w tej sprawie, to trudno będzie do nich dotrzeć z racjonalnymi argumentami. Ja od lat podkreślam, że współpraca z Mirskiem to efekt m.in. kolej gondolowa, operaty uzdrowiskowe, ustanowienie granic uzdrowiskowej strefy C, które w większości znajdują się w gminie Mirsk, przez to mogliśmy uchwalić plan zagospodarowania przestrzennego, dzięki któremu z kolei możemy pozyskać kolejnych inwestorów deklarujących zainwestować ok. 300 mln zł. To oznacza nowe miejsca pracy nie tylko dla Świeradowa, ale i dla całego regionu. Jeśli ktoś tego nie rozumie, to nie przekonamy go, że te 200 ha lasu to tylko regulacja, a nie wyrwanie terenu pod nowe hotele. Nic na tym areale nie zbudujemy!

dokończenie na sąsiedniej stronie ➡

UM wykazuje

Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój informuje, że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta 2 lutego 2010 r. został wywieszony - na okres 21 dni - wykaz w sprawie wyznaczenia do sprzedaży na rzecz najemców w trybie bezprzetargowym lokali mieszkalnych o numerach: 1, 5, 6, 7 i 9 znajdujących się w budynku położonym przy ul. 11-go Listopada 20, wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste ułamkowej części działki nr 22/2, am. 3, ob. V.

Wykaz jest dostępny do wglądu w godzinach pracy Urzędu.



WYCENA I POŚREDNICTWO W OBROcie
Biuro w Świeradowie, ul. Piastowska 10
tel./fax 075 78 16 545; kom. 0697 284 818
elorowska@tlen.pl

1. Świeradów - 2 działki o pow. 2,081 ha, na jednej dom w stanie surowym otwartym. Przeznaczenie w planie: mieszkanie + usługi. 200.000 euro.
2. Świeradów - działka 3.612 m², 50 m od drogi głównej, 1,5 km od centrum, na stoku (ok. 30 stopni nachylenia), media w pobliżu. 160.000 zł.
3. Centrum Świeradowa - mieszkanie 73 m², 4 pokoje, słoneczne, ciepłe, funkcjonalne, dwustronnie oświetlone (trzy pokoje i balkon - od południa). 240.000 zł.
4. Gryfów, mieszkanie 103 m², 3 pokoje, V p. w śródmieściu. Stan idealny, ciekawa aranżacja wnętrza. 205 tys. zł.
5. Gryfów, dom jednorodzinny, wolnostojący, z dobudowanym sklepem spożywczym, łącznie 325 m². 845 tys. zł.
6. Świeradów, centrum - działka 4.199 m² z pozwoleniem na budowę pensjonatu z zespołem odnowy biologicznej. 2.700.000 zł.

www.orlowska-nieruchomosci.gratka.pl

SCHNEIDER NIERUCHOMOŚCI ŚWIERADOWSKIE
Świeradów, ul. Zakopiańska 8, tel. 075 78 16 359, 0603 766 496, 0603 766 936
Poleca domy, działki, mieszkania, pensjonaty w Świeradowie i okolicach
DUŻY WYBÓR DOMÓW WIEJSKICH 20 KM OD ŚWIERADOWA. PRZYJMujemy DO SPRZEDAŻY: MIESZKANIA, DOMY, DZIAŁKI, OBIEKTY UŻYTKOWE. WYBRANE OFERTY (WIĘCEJ W BIURZE):

Świeradów – kawalerka 33,5 m² spółdzielcze własnościowe 105.000 zł
Świeradów – mieszkanie spółdzielcze własnościowe, 68 m², niski parter, przejściowe, 118.000 zł
Świeradów – 2 mieszkania willowe, razem 116 m², 50% udziałów w działce, 1.600 m², 198.000 zł
Świeradów – ul. Grunwaldzka, piętro domu po remoncie, 280.000 zł
Świeradów – centrum, 52 m², po remoncie, garaż, ogrzewanie gazowe, 250.000 zł
Świeradów – mieszkanie w budynku czterolokalowym, 52 m², beczynszowe, 140.000 zł
Świeradów – mieszkanie 50 m², dwa pokoje, I piętro, po remoncie, 175.000 zł
Świeradów – os. Korczaka, mieszkanie, 63 m², trzy pokoje po remoncie, I piętro, 230.000 zł
Świeradów – dom w zabudowie bliźniaczej do remontu, 220 m², położony wysoko, 350.000 zł
Świeradów – centrum, ul. Wyszyńskiego, budynek usługowo-mieszkalny, 480.000 zł
Świeradów – ul. Batorego, działka 2.500 m², pod usługi turystyczne, do 5 kondygnacji, 695.000 zł
Świeradów – działka, 3.630 m², 150 m od gondoli, pod usługi turystyczne, do IV kondygnacji
Świeradów – ul. Sienkiewicza, 2,38 ha, pod turystykę i zabudowę wielorodzinną, IV kondygnacje
Świeradów – ul. Piastowska, 7.651 m², pod usługi turystyczne, pełne uzbrojenie, IV kondygnacje
Świeradów – ul. Wiśniowa, 1.932 m², pod zabudowę jednorodzinną, 299.000 zł
Świeradów – pensjonat, 30 miejsc noclegowych, działka 1.800 m², 1,3 mln zł
Świeradów – działający pensjonat, 34 miejsca + mieszkanie
Czerniawa – mieszkanie na II piętrze, 78 m², c.o. - piec w łazience, 135.000 zł
Czerniawa – mieszkanie 92 m², na I piętrze, c.o., 3 pokoje, kuchnia, łazienka 185.000 zł
Czerniawa – nowy dom, 350 m², z możliwością pokoi pod wynajem, działka 1,2 ha
Czerniawa – działka 1.626 m², płaski teren, widok na góry, 150.000 zł
Czerniawa – działka budowlana, 1500 m², 70.000 zł
Czerniawa – działka rolna, 7.300 m², 200 m do zabudowań, ładne widoki, 50.000 zł
Czerniawa – mały dom do remontu, działka 396 m² + 1.356 m², 165.000 zł
Czerniawa – piękna willa, 470 m², częściowo po remoncie, działka ok. 2.500 m²
Czerniawa – 4.563 m², ul. Główna, zabudowa do 3 kondygnacji, 92 zł/m²,
Czerniawa – mały, uroczo położony dom koło lasu w górach, 310.000 zł
Pobiedna, 100 m od granic Świeradowa – mieszkanie, 62 m², po remoncie, 118.000 zł
Wolimierz – działka budowlana, 2.000 m², przy asfalcie koło Alchemika, 95.000 zł
Wolimierz – działka pod zabudowę, 2100 m², okazjna cena - 35.000 zł
Mirsk – mieszkanie 3-pokojowe po remoncie, 115.000 zł
Kamień - działka, 2.700 m², urocze miejsce koło rzeki, 105.000 zł
Rębiszów – 10 km od Świeradowa, dom dwurodzinny, 460 m², z widokiem na góry, 390.000 zł
Wieś – 10 km od Świeradowa, dom przedwojenny, duża obora, 20 ha, 600.000 zł
Złoty Potok – nad Zalewem, dom 735 m², sala ze sceną 180 m², działka 1 ha, 430.000 zł
Wieś nad Zalewem Złotnickim, 20 km od Świeradowa, działka 3.795 m², 38.000 zł
Świeradów – lokal użytkowy przy ul. Sienkiewicza, 35 m², do wynajęcia, 1.500 zł + media
Świeradów – lokal handlowy, 56 m², ul. 11 listopada, do wynajęcia, 976 zł
Świeradów – lokal gastronomiczny, ul. Sienkiewicza, 103 m², do wynajęcia, 4.300 zł
Świeradów – mieszkanie w blokach, 68 m², przejściowe, do wynajęcia, 850 zł

www.scheiner.pl

STOP UZALEŻNIENIOM!

Miejska Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Świeradowie-Zdroju informuje, że od 8 lutego br. w Urzędzie Miasta przy ul. 11 Listopada 35, pok. nr 24a (II p.), w każdy poniedziałek w godzinach 16⁰⁰-19⁰⁰ czynny jest Punkt Konsultacyjno-Informacyjny dla uzależnionych - dorosłych osób z rodzin, gdzie nadużywany jest alkohol, oraz ofiar przemocy w rodzinie.

Zapewniamy dyskrekcję i pomoc w rozwiązywaniu problemów uzależnienia, współuzależnienia i przemocy domowej.

Tel. kontaktowy
- 75 78 17 668 w
dniach konsultacji
w godz. 16⁰⁰-19⁰⁰.



Notatnik Świeradowski

AJ – Liczę na spokojny przebieg konsultacji. Ludzie nie potrzebują nowych sytuacji stresujących, a wielu z nich poprzez powiązania rodzinne ma prawo odczuwać przynależność do obu gmin. Oni nie będą musieli przy rodzinnych obiadach rozmawiać o konfliktach, ale ucieszą się, że dwa samorządy znalazły wreszcie wspólny język. I taki powinien być przekaz, który trafi do przekonania większości mieszkańców. Od lat argumentowałem przy każdej okazji, że nie powinniśmy ze sobą rywalizować, bo swą pozycję uzdrowską Świeradów osiągał przez wieki, a my byliśmy zawsze zapleczem i jeszcze długo będziemy tym zapleczem, bo w ciągu 10 czy 20 lat nie osiągniemy podobnej rangi, nawet gdybyśmy bardzo tego chcieli. Jeśli przyjdą do nas inwestycje turystyczne, to tylko wtedy, gdy zechcą tego sami inwestorzy i gdy Świeradów nie stworzy im takich możliwości. My będziemy rozwijać agroturystykę, pojawi się zaplecze usługowe, które z racji uzdrowskich ograniczeń nie powstanie w Świeradowie.

Dokonała się chwalebna zmiana – od stanu, w którym jeden chciał zabrać, a drugi nie chciał oddać, doszliśmy do sytuacji, gdy jeden chce dać, a drugi chce wziąć.

AJ – I nie ma wątpliwości dla nikogo, kto uczestniczy w całej tej procedurze, że nie mamy tutaj do czynienia z zamachem na cudzą własność. Gdy do powiatu dotrą dokumenty i spyta nas, co my na to, odpowiemy, że w pełni to akceptujemy. Gdy wojewoda dostanie jednobrzmiące wnioski z obu rad powiatowych, spokojnie będzie mógł je rekomendować ministrowi spraw wewnętrznych i administracji, a ten znajdzie się w komfortowej sytuacji przed rekomendowaniem wniosków rządowi.

Z tej wypowiedzi wynika, że nie ma żadnych podstaw, by to porozumienie mogłoby na dalszej drodze administracyjnej natrafić na jakieś nieprzewidziane bariery?

RM – Myślę, że nie. Sami mieszkańcy dostrzegli efekty naszej współpracy. My się bynajmniej nie głaszczemy po głowach, nie padamy sobie w objęcia, gdy Mirsk nie zgadza się ze stanowiskiem Świeradowa w jakiejś sprawie, sygnalizuje nam to, próbujemy znaleźć rozwiązanie i idziemy dalej w naszych negocjacjach.

To ile czasu zajęło gminom wypracowanie wspólnego stanowiska?

RM - Dwa lata. Od momentu poprowadzenia linii na mapach, poprzez podziały geodezyjne i wytyczenie nowych działek, na uchwałach obu rad kończąc.

Szkoda, że nie załatwiono tego wszystkiego w 1993 roku...

AJ – Nie ma co wracać do historii, ja oceniam wypracowany kompromis w kategoriach współczesnych, ważny jest efekt końcowy i mam nadzieję, że od 1 stycznia 2011 roku zmiany wejdą w życie, a my będziemy już wtedy na etapie dalszych wspólnych planów, zamierzeń i realizacji...

RM – ... a każda większa inwestycja narciarska zawsze będzie przebiegała przez dwie gminy. I podatki też wpłyną do dwóch budżetów gminnych. Nas cieszy fakt, że w Zespole Szkół Licealno-Gimnazjalnych utworzono szkołę hotelarską, bo z takim właśnie zapleczem kadrowym było u nas kiepsko.

AJ – Co ważne, młodzi ludzie zdobędą zawód, który da im pracę na miejscu, nie będą musieli wyjeżdżać, a część z absolwentów pójdzie na studia menedżerskie i z czasem obejmie funkcje kierownicze w hotelach, które dziś jeszcze kierowane są rodzinnie.

RM – Takiego rodzinnego zarządzania ubywa, a menedżerów przybywa.

Widać więc, że współpraca w partnerstwie układa się pomyślnie, co służy i będzie służyć mieszkańcom obu gmin, czego z całego serca życzymy. Dziękujemy za rozmowę.

Zima za oknem i w wyobraźni



25 stycznia w zajęciach o interdyscyplinarnym charakterze uczestniczyli uczniowie klas pierwszych świeradowskiej podstawówki (kl. Ia i Ib). Tematem przewodnim była ZIMA. Dzieci rozmawiały o zimie prawdziwej, tej widocznej za oknami, jak również tej przedstawionej na kartach książek, które przyniosły ze sobą. Rozwiązywały zimowe zagadki, układały puzzle przedstawiające zimowy krajobraz, uczestniczyły w wirtualnej bitwie na śnieżne kule, lepiły z waty bałwana, a na koniec poddały się wyciszającemu działaniu zimowych masażyków.

Iwona Podlasińska (na zdjęciu) bawiła się z dziećmi wykorzystując metody pedagogiki zabawy oraz ruchu rozwijającego Weroniki Sherborne, jak również elementy kinezylogii edukacyjnej Paula Denisona.

Kto ma informację...



... ten ma władzę - tak brzmiała główna odpowiedź na pytanie postawione przez Jerzego Kumięgę (stoi drugi z lewej) podczas kolejnego, trzeciego już spotkania z gimnazjalistami (kl. IIa), odbytego 26 stycznia w bibliotece w ramach programu TWÓRCZE SPOTKANIA Z KSIĄŻKĄ. Inicjatorką tego unikalnego na Dolnym Śląsku projektu jest szefowa świeradowskiej MBP, Krysztyna Piotrowska. Pomysł spodobał się kierownictwu Dolnośląskiej Biblioteki Publicznej im. T. Mikulskiego we Wrocławiu, która rok temu objęła patronatem gimnazjalistów z ówczesnej kl. Ia i przygotowała dla nich cykl warsztatów. Jesienią, gdy młodzież będzie w klasie III, pojedzie do Wrocławia, by podczas jedno- lub dwudniowego pobytu zapoznać się z funkcjonowaniem dużej biblioteki (co ma się im m.in. przydać podczas studiów).

Tymczasem poznawali definicję informacji i źródła ich pochodzenia, zapoznali się z funkcjonowaniem cenzury w systemach autorytarnych, o pułapkach autocenzury w demokracji, a także o wymiernej wartości danych osobowych. Zaskakujące były wyniki ankiety na temat źródeł informacji - najwięcej uczniów wskazało na sieć i TV, najmniej na szkołę (2 głosy) i rodzinę (1 głos).

Na koniec klasa została podzielona na kilkusobowe zespoły, które otrzymały konkretne zadania. Np. grupa Gabrysi Wojsy ma sporządzić listę książek, których treścią jest geografia Polski, wymienić 5 najdłuższych rzek w kraju i podać ich długość (muszą źródła tych informacji znaleźć w książkach lub na stronach www), w księgozbiornym podręcznym znaleźć książkę „Tomasz Zubieliwicz poleca cuda Polski” i wymienić 8 takich miejsc godnych polecenia obcokrajowcom, wreszcie odszukać stronę Dolnośląskiej Organizacji Turystycznej oraz wyjaśnić, co to jest za instytucja i jakie ma zadania.

Iwona Podlasińska jest instruktorem czytelnictwa w DBP, a Jerzy Kumiega - kierownikiem działu pracy z dziećmi w tej samej placówce.



SCHEINER NIERUCHOMOŚCI ŚWIERADOWSKIE



SNS 465 - Czerniawa. Nieruchomość o powierzchni 20.929 m² składająca się z czterech działek, położona około 600 metrów od kolei gondolowej. W planie zagospodarowania przeznaczone pod zabudowę mieszkaniową jednorodzinną oraz usługi turystyczne (pensjonaty, hotele) do trzech kondygnacji. Jedna z działek (575 m²) zabudowana starym domem mieszkalnym - do remontu kapitalnego. Dojazd drogą asfaltową. Znakomita inwestycja kapitału. Możliwość podziału na mniejsze działki budowlane po zakupie nieruchomości w całości. Cena 700.000 zł.

SNS 432. Wysoki parter przedwojennego domu: dwa mieszkania z osobnymi wejściami z klatki schodowej. 1. Kuchnia, łazienka, przedpokój i dwa pokoje; 2. Pokój, kuchnia z jadalnią, łazienka. Obok tych dwóch mieszkań jest wejście do pokoju mieszkalnego, ok. 20 m². Oficjalnie cała powierzchnia mieszkalna wynosi 116 m² i stanowi 1 lokal, który ma 50 % udziałów w częściach wspólnych budynku oraz dużej działce o powierzchni 1.650 m². W skład wspólnych części wchodzi piwnice z osobnym wejściem położone na poziomie zero. 198.000 zł.



SNS 192 - Świeradów. Nowy dom, ok. 150 m², działka 2.348 m². Z dala od zgiełku i hałasu, znakomite miejsce do mieszkania i wypoczynku. Parter - salon połączony z kuchnią, hol, gabinet, pomieszczenie gospodarcze, WC. Piętro - 3 sypialnie, łazienka z WC i hol. Ogrzewanie elektryczne oraz piękny piec typu koza. Dachówka cementowa. Cena 650.000 zł



SNS 435. Stylowy pensjonat w doskonałej lokalizacji - centrum ul. Piastowska, ok. 60 m od ul. Zdrojowej i 250 m od Domu Zdrojowego. Pow. budynku ok. 450 m². Pokoje z łazienkami, 27 miejsc noclegowych. Możliwość rezygnacji z sal restauracyjnych i uzyskania 8-10 nowych miejsc noclegowych. Do zagospodarowania przyziemie budynku na sale do masażu, barek itp. Duża atrakcyjna działka - 2.222 m² z możliwością nowej zabudowy. Dach kryty nową dachówką ceramiczną. Cena 1.900.000 zł.



SNS 463. Przecznicza. Budynek 1.245 m², na pensjonat, dom opieki (przez lata służył 65 pensjonariuszom), dom wycieczkowy lub podobne. Od 1,5 roku nieużytkowany, dobry stan techn. Cztery działki geodezyjne (największa - 3.500 m²), jedna z garażem. Zewnętrzny zbiornik na gaz (do kuchni). Własna oczyszczalnia. Zapraszamy na prezentację. Sprzedaż w formie przetargu 16 marca, wadium do 11 marca. Cena 550.000 zł.

Burmistrz i Radni Miasta Świeradów-Zdrój zdecydowali o likwidacji, z dniem 1 kwietnia br., naszego zakładu. Niestety, dla pracowników nie jest to żart prima aprilisowy. Pod nazwą ZWiK z siedzibą przy ul. Wiejskiej 9 prowadziliśmy swoją działalność tylko przez rok.

Mimo wielu uciążliwości związanych ze zmianą siedziby (brak instalacji centralnego ogrzewania, brak stacjonarnego telefonu, faksu i dostępu do internetu) i wprowadzonymi zmianami organizacyjnymi, znacznie zwiększyliśmy efektywność swojego działania i zakończyliśmy rok bardzo dobrym wynikiem finansowym. Ocenicie nas Państwo sami:

- Inwestycje wodno-kanalizacyjne w roku 2008 opiewały na 35.470 zł, a w roku 2009 - na 120.200 zł, plus „nasz zysk” w wysokości 169.000 zł. Razem 289.200 zł, co oznacza wzrost o 815 proc.

- Remonty i usuwanie awarii w roku 2009 na kosztorysową wartość 380.000 zł.

- Wzrost sprzedaży ilości wody i ilości odebranych ścieków w stosunku do roku ubiegłego, to odpowiednio 11,10 proc. i 5,82 proc. (wynik godny podkreślenia ze względu na ogólną w kraju tendencję spadkową sprzedaży wody).

- Udział wynagrodzeń i innych świadczeń na rzecz pracowników do całkowitych przychodów ze sprzedaży w roku 2009 wyniósł 38,28 proc.

W ciągu czterech lat cena wody wzrosła o 31,5 proc., a cena ścieków - o 280 proc. Taryfowa cena ścieków to głównie pochodna kosztów eksploatacji nowej oczyszczalni. Taki wzrost został jednak już przewidziany i zaakceptowany na etapie projektowym, w studium wykonalności oczyszczalni. Zakład kalkulując ceny taryfowe nie zakładał żadnego zysku i zawsze przyjmował zerową marżę.

Skąd więc ten „nasz zysk” w wysokości 169 tys. zł? To przede wszystkim wynik naszej pracy i zwiększonej tym samym sprzedaży usług (montowanie wodomierzy, aktualizacja ilości zameldowanych w nieruchomości osób i wysokości norm w przypadku rozliczania ryczałtowego, „wylapywanie” osób bez umów przyłączonych do sieci wodociągowej lub kanalizacyjnej, zawieranie umów, systematyczne dokonywanie odczytów wodomierzy i dostarczanie faktur, a także bieżąca windykacja należności wymagalnych). Oczywiście, zwiększona sprzedaż to również wynik większej ilości odwiedzających Świeradów-Zdrój osób. „Nasz zysk” został przeznaczony na pokrycie kosztów modernizacji ujęcia Bronka Czecha (119 tys. zł) i na zakup urządzenia do czyszczenia i udrażniania ka-

ZWiK znika w mig

29 stycznia br. na sesji Rady Miasta uchwałę w sprawie likwidacji Zakładu Wodociągów i Kanalizacji radni przyjęli 15 głosami przy pełnej frekwencji, nie zadając żadnych pytań ani nie wnosząc poprawek do projektu uchwały. Tym samym gmina przejęła kolejny - po mieszkaniówce - ważny segment działalności na rzecz społeczności lokalnej. Poniżej dwugłos w tej sprawie - dyr. B. Rychter i uzasadnienie burmistrza R. Marciniaka do projektu uchwały.

Dlaczego? Dlatego!

Likwidacja ZWiK i przeniesienie działalności w zakresie dostarczania wody i odprowadzanie ścieków od Urzędu Miasta spowoduje zmniejszenie wydatków na koszty osobowe o 328.000 zł, a zarazem zwiększenie wydatków na inwestycje o 253.000 zł - do 443.000 zł.

Należy zadać sobie pytanie, po co został utworzony zakład komunalny zajmujący się wodociągami i kanalizacją. Jeżeli tylko i wyłącznie do administrowania sieciami i pobierania opłat, to likwidacja nie ma sensu. W takiej sytuacji należy zatem podnosić opłatę za wodę i ścieki adekwatnie do kosztów utrzymania zakładu. Również inwestowanie w sieci spoczywa w 100 proc. na budżecie gminy. Przed czterema laty woda i ścieki kosztowały razem prawie 2,50 zł/m³ brutto. Po wybudowaniu oczyszczalni ścieki podrożały prawie o 300 proc. i dzisiaj 1 m³ kosztuje 4,09 zł brutto. Razem za wodę i ścieki w 2009 roku płacimy 6,23 zł/m³ brutto. A w tym samym czasie nakłady inwestycyjne Zakładu Gospodarki Komunalnej (obecnie ZWiK) na sieci nie wzrosły prawie wcale i dzisiaj wynoszą zaledwie 95 tys zł na cały 2010 rok.

Jeżeli chcemy z pieniędzy za wodę i ścieki również inwestować bez drastycznych podwyżek taryf, to najlepiej osiągniemy to zarządzając przez referat Urzędu Miasta, w którym znajdują się wszystkie komórki potrzebne do realizacji inwestycji w sieci wod-kan - referat techniczny, zamówienia publiczne, dział finansowy.

ZWiK w budżecie na 2010 rok przeznaczy 52 proc. (w przybliżeniu 716.000 zł) przychodów na koszty osobowe, 41 proc. - na wydatki bieżące związane z eksploatacją sieci, ujęć wody i oczyszczalni ścieków (w przybliżeniu 563.000 zł) i zaledwie 7 proc. na inwestycje (w przybliżeniu 95.000 zł). Likwidacja ZWiK i przeniesienie działalności do UM przy zmniejszeniu zatrudnienia spowoduje zwiększenie nakładów na inwestycje do 443.000 zł, co stanowi 32 proc. całkowitych przychodów z działalności. Koszty osobowe w UM będą wynosić 28 proc. przychodów.

Korzyści wynikające z likwidacji ZWiK i przejęcia działalności przez urząd:

1. Możliwość odliczania podatku VAT od realizowanych inwestycji; na przykładzie inwestycji wodociągowo-kanalizacyjnej w ulicy Strumykowej realizowanej w 2009 odliczony podatek VAT wynosiłby prawie 30.000 zł. (wartość inwestycji netto - ponad 400.000 zł). W latach 2010-2011 inwestycje w sieci wod-kan bez udziału funduszy unijnych przekroczą kwotę 2 mln zł. Jest to spowodowane tym, że otrzymaliśmy dofinansowanie unijne do budowy nowych dróg, pod którymi sieci te kwalifikują się do wymiany przed ułożeniem nowej nawierzchni. Odliczony podatek VAT od tej kwoty wyniesie prawie 150.000 zł.

2. Zwiększenie budżetu gminy o prawie 1.300.000 zł ze sprzedaży wody i ścieków, co spowoduje obniżenie wskaźników zadłużenia o kilka procent i jednocześnie zwiększy możliwości inwestycyjne gminy z przeznaczeniem na sieci wod-kan.

3. Możliwość wykorzystania przychodów z działalności jako wkładu własnego przy pozyskiwaniu funduszy unijnych. Za przykład może posłużyć pozyskiwanie środków na kanalizowanie Czerniawy, zadanie o wartości 5 mln zł, gdzie wymagany jest wkład własny w wysokości 1 mln zł.

4. Przychody z każdej podwyżki taryf za wodę i ścieki w największej części będą przeznaczone na inwestycje.

5. Wygenerowanie środków na inwestycje bez zwiększania taryf za wodę i ścieki dla odbiorców.

W Świeradowie-Zdroju co roku przybywa kilka obiektów hotelowych, które chcą zapewnienia dostawy wody i odprowadzenia ścieków. Sprzedaż wody w 2009 r. w stosunku do 2008 r. wzrosła o 11 proc. Obecnie zły stan techniczny ujęć wymaga nakładów inwestycyjnych, które będą mogły być częściowo pokryte z przychodów ze sprzedaży wody.

Obecnie gmina realizuje dużo zadań z zakresu wod-kan, które nie wykona ZWiK z braku środków finansowych. Przykład: wymiana wodociągu i kanalizacji w ul. Strumykowej (o wartości 500 000 zł), w planach jest też wymiana wodociągu w ul. Górskiej, Parkowej, nowa sieć w budowanych drogach poniżej ul. Zdrojowej (o wartości prawie 300.000 zł). Są to przykłady, gdzie gmina ponosi wydatki na sieci, które powinny być finansowane przynajmniej w części ze sprzedaży wody i ścieków.

6. Planowanie inwestycji i remontów sieci wod-kan będzie się odbywać z poziomu referatu Gospodarki Miejskiej, co spowoduje ułożenie inwestycji wg potrzeb i ważności dla odbiorców. Konkludując Gmina będzie przeprowadzać inwestycje w nowe sieci wod-kan tam, gdzie pojawia się potrzeba ze względu na rozległe awarie, budowę nowego obiektu hotelowego czy domów jednorodzinnych.

Roland Marciniak – Burmistrz Miasta

Mrozom stanowcze NIE!

Zima dała się we znaki pracownikom ZWiK, którzy mieli utrudniony dojazd do ujęć wody. Właściwie nie dojazd, bo mogli dotrzeć do celu brnąc w głębokim śniegu i dźwigając środki do dezynfekcji i uzdatniania wody.

Ze względu na bezpieczeństwo ujęć zwiększona została obsługa sobotnio-niedzielną - z jednej do dwóch osób.

Odnotowujemy duże oblodzenie zbiorników wody (do 30 cm) i dopływających strumieni. Trzeba było rozbijać codziennie lód. W ciągu tygodnia odmrażaliśmy też orurowany przelew wody na ujęciu wody Łużyca.

Mimo codziennego spadku dopływu wody w oblodzonych strumieniach nie odnotowaliśmy zagrożeń w dostawie wody ani przypadków zamarznięcia sieci wodociągowych.

Zakład, pomimo znacznego stopnia uciążliwości wynikającego z trudnych warunków atmosferycznych, na bieżąco wypełniał wszystkie swoje obowiązki wynikające z przepisów ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków.

Ponadto dostarczamy kontenerami wodę do nieruchomości, w których brakuje wody lub w których zamarzły przyłącza. W miarę możliwości pomagamy przy ich rozmrażaniu, choć zgodnie z obowiązującymi przepisami ustawy o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i odprowadzaniu ścieków właściwe wykonanie i utrzymanie przyłączy jest obowiązkiem odbiorcy. Przedsiębiorstwo wodociągowe nie odpowiada za ich stan techniczny, a odbiorca ma obowiązek zabezpieczenia wodomierza przed zamarznięciem i uszkodzeniem.

Barbara Rychter



**ZAKŁAD USŁUG
WODNO-
KANALIZACYJNYCH
KRZYSZTOF HABURA
WYKONUJE:**

**- PRZYŁĄCZA WOD-KAN
DO BUDYNKÓW
- DRENAŻ
- ORAZ WSZELKIE USŁUGI
HYDRAULICZNE**

**tel. domowy (po godz. 18)
075 78 17 138
tel. kom. 508 106 862**

**KOMPUTEROWE BADANIE SERCA
NOWA DIAGNOSTYKA
CYFROWE EKG + CYFROWA
WEKTOKARDIOGRAFIA
Z OBRAZEM NACZYŃ
WIENCOWYCH; USG
(tarczycy, nerki, prostaty, brzuch)
PROFILAKTYKA ZAWAŁU
I CHOROBY WIENCOWEJ SERCA**

**DR NAUK MED.
JAKUB KWIATKOWSKI**
ŚWIERADÓW-ZDRÓJ,
UL. STRUMYKOWA 8

**Przyjmuje: wtorki i piątki
w godz. 9⁰⁰-11⁰⁰ i 17⁰⁰-18⁰⁰
Rejestracja pod nr. tel. 075 78 16 320
w godz. 8⁰⁰-9⁰⁰**

Zestawienie ważniejszych wykonanych robót remontowych w komunalnych zasobach mieszkaniowych - od 1 stycznia do 31 grudnia 2009 r.

ULICA	RODZAJ I ZAKRES ROBÓT	ŻŁ
Sanatoryjna 30	Refundacja kosztów opracowania projektu zadaszenia tarasu i zmiany sposobu użytkowania powstałych 3 lokali mieszkalnych	4.148
Sanatoryjna 30	Usunięcie szkód pozimowych pokrycia dachowego i rynien	3.950
Sanatoryjna 30	Zakup materiałów bud. do prac wykonywanych przez najemcę lokalu nr 2	5.000
Wczasowa 15	Nowa instalacja elektryczna dla lokalu 1A wraz z opłatą przyłączeniową	1.393
Wczasowa 15	Wykonanie projektu budowlanego remontu ganka + nadzór inwestorski do prowadzenia robót	1.830
Wczasowa 15	Remont ganka wejściowego wraz z przebudową stropu i balkonu	29.784
Wczasowa 15	Usunięcie szkód pozimowych pokrycia dachowego i rynien	5.029
Wczasowa 15	Odtworzenie tylnego wejścia, wykonanie i montaż metalowych drzwi	2.964
Sanatoryjna 19	Wykonanie prac montażowych komina dla lokalu mieszkalnego nr 8	4.026
Willowa 7	Usunięcie szkód pozimowych pokrycia dachowego i rynien	2.000
Główna 11	Usunięcie szkód pozimowych pokrycia dachowego i rynien	1.950
Sanatoryjna 45	Usunięcie szkód pozimowych pokrycia dachowego i rynien	2.889
11 Listopada 24	Usunięcie szkód pozimowych pokrycia dachowego i rynien	1.750
Batorego 3	Usunięcie szkód pozimowych pokrycia dachowego i rynien	4.708
Źródłana 5	Aktualizacja orzeczenia technicznego budynku	2.684
Willowa 7	Przygotowanie do ponownego zasiedlenia lokalu nr 12 wraz ze sfinansowaniem opłaty przyłączeniowej	5.287
Grunwaldzka 2	Aktualizacja orzeczenia technicznego budynku	1.800
Boczna 5	Remont pokrycia dachowego	5.403
11 Listopada 31	Wykonanie przelewu burzowego	4.100
Górska 2	Przygotowanie do ponownego zasiedlenia lokalu nr 2	6.250
Batorego 3	Dobudowa dwóch nowych przewodów kominowych	10.980
Lipowa 3	Naprawa uszkodzeń dachowych	2.250
Willowa 7	Malowanie całego pokrycia dachowego z blachy	6.400
Izerska 1	Naprawa pokrycia dachowego, remont głowic kominowych oraz inne prace w tym malowanie powierzchni z blachy	9.500
Graniczna 1	Naprawa bieżąca pokrycia dachowego z dachówki karpiówki	5.885
Graniczna 1	Usunięcie awarii kanalizacji zewnętrznej	1.025
Sanatoryjna 1	Przygotowanie do ponownego zasiedlenia lokalu nr 2 (montaż centralnego ogrzewania + roboty ogólnobudowlane)	10.000
11 Listopada 29	Wymiana pieca grzewczego w lokalu mieszkalnym nr 4	1.433
11 Listopada 31	Wykonanie projektu budowy instalacji CO w lokalu mieszkalnym nr 2	1.500
11 Listopada 24	Przygotowanie do ponownego zasiedlenia lokalu mieszkalnego nr 1	4.200
11 Listopada 24	Izolacja fundamentów budynku od frontu (związane z pracami drogowymi)	1.000
11 Listopada 31	Wykonanie instalacji CO w lokalu mieszkalnym nr 2	18.000
Wczasowa 15	Montaż barier metalowych + zadaszenie tylnego wejścia do budynku	5.090
Batorego 3	Orzeczenie techniczne budynku	3.416
Piastowska 4	Inwentaryzacja + orzeczenie techniczne zespołu garażowo-gospodarczego	4.270
Sanatoryjna 30	Wymiana drzwi wejściowych	2.763
	Przeglądy techniczne budynków mieszkalnych (roczne i 5-letnie)	9.150

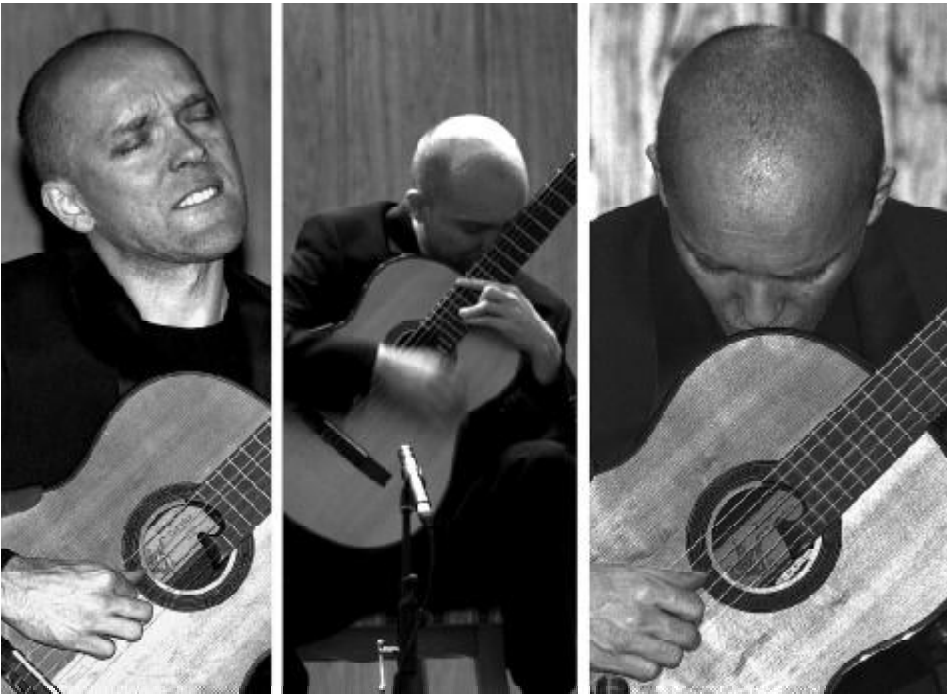
W powyższym wykazie uwzględniono jedynie roboty o wartości kosztorysowej od 1.000 zł wzwyż. Kwota nakładów remontowych w 2009 r. w budynkach komunalnych przekroczyła nieznacznie 200 tys. zł.



Wieloletnia realizacja imprezy pn. „Czerniawa, jaka strawa?” zapoczątkowała wzrost zainteresowań mieszkańców Czerniawy kulinariami. Obecnie Fundacja na Rzecz Rozwoju Społeczności Lokalnej „Świeradów-Czerniawa” realizuje projekt pn. „Czerniawa, nasza wspólna sprawa”, w ramach którego działa zespół kulinarny. Podczas spotkań oprócz wspólnego gotowania i wymiany doświadczeń kulinarnych, członkowie zespołu mają do realizacji wiele różnorodnych zadań. Do nich należy m.in. gromadzenie przepisów kulinarnych, opracowanie mapy z punktami gastronomicznymi na terenie miasta, gdzie serwowane są potrawy lokalne cieszące się szczególnym uznaniem we wszystkich edycjach konkursu, gromadzenie materiałów na temat tradycji kulinarnych polskich i innych narodowości i grup etnicznych.

Uwieńczeniem ich pracy, i nie tylko, będzie wydana w maju publikacja w nakładzie 1000 egz. Lecz to nie wystarczy. Już dzisiaj członkowie tego zespołu planują po skończeniu projektu dalsze działania w sferze kulinarnej, pisząc następny projekt będący kontynuacją obecnego. Życzymy im wytrwałości i pomysłowości - **Małgorzata Gettner**

Magiczne struny



Wspaniałym spektaklem był recital gitarowy w wykonaniu Roberta Horny, którego występ przyciągnął 13 stycznia do kawiarni „Zdrojowej” ok. 50 melomanów. R. Horna nie tylko grał, ale też informował widzów, co ma w swym repertuarze (od czystej gitarowej klasyki po transkrypcje Beatlesowskie), wskazywał na źródła utworów, opowiadał o kompozytorach, a także zwierzał się, czemu akurat wybrał gitarę. Muzyk stworzył niepowtarzalny nastrój, udowadniając, iż jest wirtuozem w każdym calu. Nieczęsto takich widzujemy i słuchamy w Świeradowie. (aka)

Kompozycja fotograficzna - Tomasz Chmielowiec.

Przetarg za przetargiem (1/2010)

14 stycznia został ogłoszony przetarg na dokumentację projektową czerniawskiej oczyszczalni ścieków wraz budową sieci kanalizacyjnej. Ponieważ od potencjalnych oferentów napłynęły liczne zapytania dotyczące szczegółów przetargu, termin składania ofert przesunięto z 25 na 27 stycznia. W tym dniu zgłosiły się 2 firmy i 2 konsorcja, a rozpiętość cenowa wahała się od 97 do 256 tys. zł. Pytania od oferentów i przesunięcie terminu i tak nie zapobiegło złożeniu niekompletnych

dokumentacji, w związku z czym zwrócono się do wykonawców o ich uzupełnienie i wyznaczono nowy termin - 5 lutego.

26 stycznia w Sądzie Okręgowym w Legnicy miał miejsce finał skargi konsorcjum ROBEN na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej w sprawie zimowego utrzymania ulic w centrum miasta. Sąd przyznał rację skarżącemu, w związku z tym już 27, 28 i 29 stycznia konsorcjum nadesłało do gminy wezwania do wykonania wyroku, który unieważniał po-

przednie czynności zamawiającego wykluczające ROBEN i nakazywał powtórzenie procedury przetargowej.

Gmina nie zamierzała przeciągać sytuacji, niemniej w pierwszej kolejności musiała zajmować się bieżącymi przetargami. 29 stycznia skierowano do konsorcjum pismo, w którym zobowiązano potencjalnego wykonawcę do wpłacenia wadium w terminie do 1 lutego. Odbie-

rając to pismo przedstawiciel ROBEN napisał, że jest to zbyt krótki termin i poprosił o jednodniową prolongatę. Otrzymał ją, ale gmina zastrzegła, że jest to termin ostateczny, bo zamawiający nie ma więcej prawnych możliwości realizowania tego zamówienia w ramach umowy uzupełniającej z firmą PILAWSKI, a zarówno panujące zimowe warunki, jak i prognozy na następne tygodnie tylko potwierdzają, że najpóźniej do 12 lutego trzeba podpisać nową umowę na odśnieżanie.

Zamiast wadium gmina otrzymała 1 lutego pismo, w którym ROBEN pisze, że gmina źle zrozumiała intencje konsorcjum. Wykonanie wyroku to nie znaczy wykonanie zamówienia, są jeszcze inne sposoby wykonania wyroku, m.in. nam zależało na dialogu z państwem, a nie bezpośrednim wyborze i ocenie oferty. W wyznaczonym dniu nie wpłynęło wadium, tak więc zamawiający mógł w majestacie prawa odrzucić ofertę nim nie zabezpieczoną, a przedstawiciela firmy PILAWSKI poproszono, by 11 lutego przybył do Urzędu Miasta na podpisanie umowy.

27 stycznia ogłoszono przetarg na roboty związane z rewitalizacją parków, wyznaczając termin składania ofert na 18 lutego. Już jednak wiadomo, że po zarzuceniu gminy licznymi pytaniami od oferentów, termin składania dokumentów zostanie przesunięty o kilka dni.

28 stycznia został ogłoszony przetarg na prowadzenie zajęć pozalekcyjnych i pozaszkolnych w ramach projektu „Einstein – każdy ma w sobie ukryty potencjał”. Termin składania ofert upłynął 8 lutego.

2 lutego ogłoszono przetarg na przebudowę ul. Wczasowej i Sienkiewicza wraz z infrastrukturą (nawierzchnia, wodociąg i kanalizacja), z terminem składania ofert 17 lutego. To druga część projektu unijnego na poprawę infrastruktury drogowej w centrum miasta, w ramach wykonano już remont ul. Górskiej i Mickiewicza, a także rozpoczęto budowę łączników (Piastowska-Wyszyńskiego-Zdrojowa).

Nie rozstrzygnięto wciąż przetargu na wywóz odpadów stałych w ramach zadania III – opróżnianie śmieci z koszy ulicznych. Jeden z oferentów miał dostarczyć dodatkowe dokumenty, że dysponował pracownikami na dzień składania ofert, ale tego nie dokonał i jego oferta została odrzucona. Oferent nie zgodził się z tą decyzją i 2 lutego złożył protest, który pozostaje w rozpatrzeniu. A że miasto nie może pozostawać bez opróżnianych koszy ulicznych, skorzystało z zamówienia uzupełniającego i powierzyło wywożenie firmie EKO-BART za 3000 zł (w cenie z 2009 r.).

(Opr. aka)



Anielska wyobraźnia



Na Konkurs plastyczny ANIOŁY WOKÓŁ NAS wpłynęło ogółem 108 prac, które oceniła komisja w składzie: Beata Bielak, ks. wikary Bogdan Bednarczyk, Agnieszka Mazurkiewicz i Iwona Tetlich, ogłaszając następujący werdykt:

Przedszkolaki: I - Nikola Szukiewicz i Kinga Szukiewicz, II - grupa KRASNALE, III - Kacper Baudur.

Szkoła Podstawowa, kategoria – rysunek: I – Szymon Chmielowiec, II - Oliwia Elias i Wiktoria Stettner, III - Patrycja Komnacka, Nikola Joya i Klara Kopeć.

SP, kategoria - prace przestrzenne: I - Jakub Olszewski i Marysia Salawa, II - rodzina Bigusów, III - Aleksandra Andziulewicz i Sara Tomaszewska.

Kategoria – fotografia: I - Teresa i Kamila Fierkiewicz.

Dodatkowe nagrody: Burmistrza - Kasia Salawa, Kierownika ICWP - Sara Kotlarek, Kierownika USC - Oskar Nogala, Kierownika Gospodarki Miejskiej - Marta Stępień, Dyrektora MBP - Mateusz Podkomorzy.

Według B. Bielak - „Najwdzięczniejsze prace przedstawione zostały przez młodsze dzie-



ci, które przełaziły wiele emocji wyrażanych poprzez formę i kolor. Okazuje się, że jest to temat bardzo bliski maluchom, gdyż każde z nich „czuje” opiekę swego anioła stróża poprzez dobro i ciepło jakie, otacza ze wszech stron, co dały wyraz w swojej twórczości”. (AM)

Kołodowanie



18 stycznia w Miejskim Zespole Szkół odbył się XII Amatorski Przegląd Kapel Kołodniczych, w którym udział wzięły zespoły z przedszkola, ze szkół świeradowskich oraz z SP w Pobiednej.

Występy oceniało jury w składzie: Renata Tomaszewska, Waldemar Mazurkiewicz i Teresa Paciejewska.

W grupie najmłodszych wygrali przedszkolacy pod opieką Krystyny Funk i Agnieszki Wielgo, przed kl. IIa (na zdjęciu) pod opieką Izabeli Salawy i kl. Ib (Paulina Stasiak).

Wśród klas III i zespołów szkolnych wygrała II grupa Grażyny Kasprzak przed „Małymi Kołodnikami” Teresy Fierkiewicz i I grupą G. Kasprzak.

Wśród zespołów z klas IV-VI i gimnazjum

zwycięstwo wywalczyła SP z Pobiednej (Katarzyna Kotlarek i Jadwiga Brejwo) przed SP nr 2 w Czerniawie (Elżbieta Karłowicz) i gimnazjum (Dominik Dembiński, Bogdan Bednarczyk i Teresa Garsztecka).

Przyznano też wyróżnienia indywidualne za kreacje, a otrzymali je: Kamila Zglińska, Ada Traskowska i Nikola Sosnowska – za role Maryi, Mateusz Zwolak, Carlos Zubek i Dawid Dudkowski – za Józefa, Kasia Salawa za anioła, Krystian Karwata za króla, Dobromiła Golc za śpiew, Kasia Romanowicz za strój krasnala, Grażyna Kasprzak za przygotowanie strojów dla zespołu „Izerskie Skrzaty” i Dominik Dembiński za prowadzenie chóru.

Fundatorem nagród był Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój. (TF)

Śpiewamy coraz wyżej

W sobotni mroźny sobotni poranek 9 stycznia na zaproszenie kierownictwa kolei gondolowej uczniowie Szkoły Podstawowej nr 2 im Jana Pawła II w Świeradowie-Czeraniawie (a przy okazji członkowie Dziecięcego Zespołu Ludowego „Izerskie Śpiewaki”) przedstawili jasełka zatytułowane „Przy żłóbku”.

Piękne otoczenie, wspaniała akustyka na górnej stacji kolei gondolowej sprawiły, że mogliśmy zaprezentować swoje umiejętności w pełni, choć żal, że słabo dopisała widownia.

Po występie artyści zostali poczęstowani przepyszną herbatką z sokiem malinowym i pączkami, które w tym miejscu smakowały wyjątkowo wyśmienicie.

Dzieci były zachwycone przejażdżką, bo- wiem wiele z nich jechało kolejką po raz pierwszy.

W tym niezwykłym występie towarzyszyli nam rodzice, którzy z przyjemnością, po raz pierwszy bądź kolejny, obejrzeliby artystyczne popisy swoich pociec.

Pragniemy złożyć podziękowanie szefostwu gondolki za możliwość zaprezentowania swoich umiejętności w tym miejscu.

Opiekun zespołu
Elżbieta Karłowicz



W TV znani aktorzy, jak np. Andrzej Grabowski (odtwórca Ferdka Kiepskiego), namawiają nas do czytania książek, mówiąc po prostu „czytajmy!” (polecamy program „Hurtownia książek” - w soboty o godz. 11³⁰), pojawia się też reklama biblioteki, do której warto wstąpić i wypożyczyć książkę. My namawiamy młodych czytelników do konkursu, w którym opiszą marzenia o swojej bibliotece – czego w niej szukają i co chcieliby znaleźć. Wypowiedź konkursowa powinna zawierać uzasadnienie i nie może przekraczać 1.500 znaków ze spacjami. Termin nadsyłania zgłoszeń upływa 21 marca 2010 r. Szczegóły na stronie - www.biblioteki.org/konkursy

Park Hotel SPA Buczyński**
w Świeradowie-Zdroju
ZAPRASZA
w piątek, 19 lutego 2010 r.
o godz. 20⁰⁰
do restauracji Park Hotelu
na wieczór poetycki
Barbary Buczyńskiej-Lewkowicz
zatułowany
MYŚLI MOJE... LIRYKI
Wiersze śpiewane i recytowane
Wieczór poprowadzą
aktorzy scen krakowskich:
Magda Sokołowska-Gawrońska
i Leszek Pniaczek
oraz
Zespół Muzyczny „Imię Róży”
pod kierownictwem Roberta Bylicy
Śpiew - Ilona Bylica
Wstęp wolny**

**Ze względu na ograniczoną ilość
miejsc prosimy o rezerwację
pod nr. tel 75 78 16 229**

**DZIAŁAMY,
ABY USUNĄĆ AZBEST!**

AZBEST

Azbest to mineral odporny na działanie mrozu, wysokich temperatur, substancji żrących, wytrzymały na rozciąganie i zgniatanie, który znalazł szerokie zastosowanie w produkcji wyrobów budowlanych i instalacyjnych.

AZBEST JEST SZKODLIWY DLA ZDROWIA I ŚRODOWISKA

- praktycznie niezniszczalny został uznany za jedno z najgroźniejszych zanieczyszczeń na Ziemi!
- włókna azbestowe wdychane z powietrzem do płuc, stanowią ryzyko poważnych chorób układu oddechowego
- produkcja, import i stosowanie wyrobów zawierających azbest są w Polsce zakazane od września 1998 roku
- wyroby zawierające azbest, które są odpowiednio zabezpieczone lub nie mają uszkodzeń, mogą pozostać w użytkowaniu do 2032 r.

Szacuje się, że w naszym kraju jest około 14,5 mln ton wyrobów zawierających azbest. Do końca 2012 roku musimy ustalić, ile jest w Polsce wyrobów zawierających azbest.

Wszystkie wyroby z azbestem należy oznaczyć do końca 2012 roku!

Aby to zrobić, zgłoś się do urzędu gminy w celu dokonania inwentaryzacji!

W ten sposób wesprzesz AZBESTÓWKĘ w poszukiwaniu azbestu!

Szczegółowe informacje dotyczące usuwania azbestu z terytorium Polski dostępne są na stronach internetowych: www.bazaazbestowa.pl, www.mg.gov.pl.

W namacalnej rzeczywistości będzie można posłuchać tokowania cietrzewia i ryku jelenia

Jakże blisko to torfowisko!

Co można zrobić mając pomysł, prawie 3.800 m² wolnej, leżącej odlegiem powierzchni i milion złotych, z czego połowa to dotacja z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska? Można urządzić ogród dydaktyczny, nazwać go „Izery trzech żywiołów” i pokazać zwiedzającym wszystkie bogactwa leśne Sudetów Zachodnich, angażując zmysły potencjalnych odbiorców.

Ogród Drwala, Leśna Klasa (tam będą zajęcia dla dzieci), Grupa Skalna, Izerska Łąka Kwietna, Górski Strumień (z zamkniętym obiegiem wody), Pomnik Kleśki Ekologicznej – tak się będą nazywać poszczególne fragmenty ogrodu.

- Z jednej strony – tłumaczy nadleśniczy **Wiesław Krzewina** – ogród ten odciąży nieco rosnący ruch turystyczny po terenach cennych przyrodniczo (a rezerwat „Torfowiska Gór Izerskich” odwiedza już tłum zagraczający zdolnościom regeneracyjnym ekosystemów), z drugiej zaś przybliży bogactwo izerskiej przyrody tym, którzy pewnie nigdy by się nie wybrali na Halę Izerską.

Autorami nowatorskiej koncepcji, unikalnej w skali kraju, są: **Barbara Rymaszewska, Radomir Bałazy** i jak zwykle niezawodny w takich razach **Zbigniew Kamiński**.

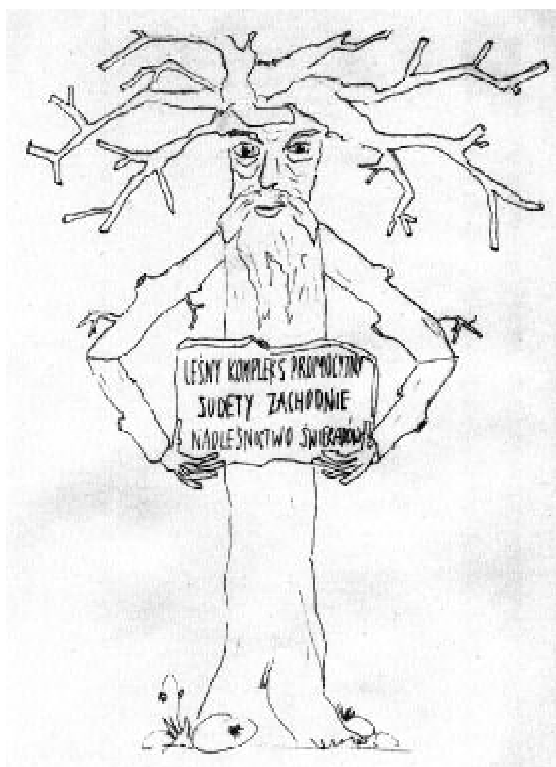
Zima wstrzymała na razie prace ziemne powyżej siedziby Nadleśnictwa, ale świeradowianie od lata widzą wzmożone tempo prac w części parkingowej, które są elementem projektu, którego adresatem – poza dziećmi i młodzieżą – są także osoby niepełnosprawne. To dla nich przygotowany zostanie specjalny trakt, po którym poruszać się będą łaziki dla wózków. Także niedowidzący otrzymają niepowtarzalną szansę zapoznania się z bogactwem łąki kwietnej, a głośniki przekażą im tokowania cietrzewia i głos jelenia na rykowisku.

- Zresztą, co tu mówić o niepełnosprawnych – dodaje W. Krzewina – W ogrodzie będzie można zobaczyć, na przykład, muchożywną rosiczkę, której na Hali Izerskiej nie wypatrzy człowiek mający nawet sokoli wzrok.

Oczywiście, centralnym punktem ogrodu będzie system strumyków i torfowisk (o unikalności izerskiego torfowiska niech świadczy fakt, że najbliższe o podobnych właściwościach znajduje się na północy Norwegii), ale centrum wydarzeń koncentrować się będzie w Teatrze Leśnym, na potrzeby którego modernizowana będzie istniejąca już wiata. Bohaterem w tym osobliwym teatrze będzie izerska flora i fauna. Wiata umożliwi prowadzenie aktywnych zajęć ruchowych, warsztatów bazujących na dramach, poznawanie świata przyrody wszystkimi zmysłami, tworzenie prac z wykorzystaniem materiałów zebranych na ścieżkach leśnych. Dzieci będą mogły się tam wyżyć we wszelkich technikach, malując, klejąc, pracując w drewnie, w gałęziach, liściach czy szyszkach.

Leśnicy mają nadzieję, że Teatr Leśny z czasem stanie się miejscem prezentacji dorobku artystycznego szkół z całego regionu, jak też prowadzenia warsztatów plenerowych czy konkursów

Inicjatorzy projektu mają nadzieję znacznie ograniczyć ruch turystyczny na Hali Izerskiej. Sprzyjać temu mają licz-



ne dodatkowe posunięcia, jak choćby zainstalowanie w górach 10 stacji meteorologicznych, które wyposażone w kamerę internetową i zestaw czujników rejestrować będą wybrane parametry wody, powietrza i gleby. Dzięki kamerom obraz z gór docierać będzie na stronę - www.lkpsudety.eu – i w ten sposób trafi do każdej szkoły, uczelni czy każdego domu. Z kolei lunety astronomiczne pozwolą bez ruszania się w góry na obserwację ciemnego nieba.

Prace budowlane w ogrodzie potrwać do lata, planowane uruchomienie przewidziane jest na jesień. Już dziś – choć projekt znajduje się bardziej w fazie koncepcyjnej niż realizacyjnej – cieszy się dużym zainteresowaniem instytucji związanych z ochroną przyrody. Gdy zostanie ukończony – bez wątpienia stanie się wielką izerską atrakcją.

Adam Karolczuk



Tu na razie jest ściernisko, ale będzie... torfowisko

Jak tam nasza sprawa?

Za pośrednictwem internetu można sprawdzić stan zaawansowania załatwiania sprawy w UM. Przy składaniu pisma w urzędzie klient dostaje potwierdzenie i numer. Po wejściu na stronę miasta - www.swieradowzdroj.pl - trzeba kliknąć w ikonkę BIP, następnie w zakładkę „Załatwianie sprawy w urzędzie”, wreszcie w „Moja sprawa”. Potem wystarczy tylko wpisać swój numer, by uzyskać informację, na jakim etapie znajduje się Państwa sprawa.



Ewelina Staszulonek

15 lutego, godz. 2⁰⁰ – 1 ślizg
15 lutego, godz. 3³⁰ – 2 ślizg
16 lutego, godz. 22⁰⁰ – 3 ślizg
16 lutego, godz. 23³⁰ – 4 ślizg



Tomasz Sikora

14 lutego, godz. 20¹⁵ – 10 km
16 lutego, godz. 21⁴⁵ –
12,5 km na dochodzenie
18 lutego, godz. 22⁰⁰ – 20 km
21 lutego, godz. 19⁴⁵ –
15 km ze startu wspólnego



Adam Małysz

13 lutego, godz. 18⁴⁵ –
konkurs na skoczni K-90
20 lutego, godz. 20³⁰ –
konkurs na skoczni K-120
22 lutego, godz. 19⁰⁰ –
konkurs drużynowy



Justyna Kowalczyk

15 lutego, godz. 19⁰⁰ –
10 km stylem dowolnym
17 lutego, godz. 19¹⁵ –
sprint - kwalifikacje
17 lutego, godz. 21⁰³ –
sprint - ćwierćfinał
17 lutego, godz. 22²⁰ –
sprint - półfinał
17 lutego, godz. 22⁴⁵ –
sprint - finał
19 lutego, godz. 22⁰⁰ –
bieg łączony 15 km
27 lutego, godz. 20⁴⁵ –
30 km stylem klasycznym

Transmisje na żywo w TVP i Eurosporcie. Wszystkie godziny podano według czasu polskiego. Na oglądanie zawodów na dużym ekranie - przy wspólnym dopingu i z kuflem piwa w ręku - zapraszają restauracje: SMAK BACA (dolna stacja gondoli), ZAPIECZEK (ul. 11 Listopada) i BARBAROSSA (ul. Zdrojowa). Warto przyjść, bo będzie się działo!

OGŁOSZENIA DROBNE

• Tomasz Miakienko - licencjonowany zarządca nieruchomościami podejmie współpracę ze wspólnotami mieszkaniowymi. Kompleksowa obsługa. Tel. 0601 506 232, 75 78 17 401 • Nauka języka czeskiego, tłumaczenia - Jacek Wszola. Tel. +420 728 071 209, achtib@seznam.cz • Do wynajęcia komfortowe mieszkanie w centrum Świeradowa, dwupoziomowe, w pełni wyposażone, w bardzo atrakcyjnej cenie. Tel. 0609 066 152 • Sprzedam garaż dwustanowiskowy przy ul. Górskiej. Tel. 75 78 17 288 - po godz. 15 • ZAOPIEKUJĘ SIĘ DZIECIEM. Mama 3-letniej dziewczynki i studentka pedagogiki resocjalizacyjnej chętnie zaopiekuje się dzieckiem w Świeradowie i okolicach. Dyspozycyjna, mobilna i odpowiedzialna. Tel. 0513 364 269 lub 75 78 45 289. ANIA • Odśnieżanie chodników, parkingów, dróg dojazdowych itp. Tel. 0723 551 553 • Rencista poszukuje pracy jako dozorca, stróż lub innego niezbyt ciężkiego zajęcia w Świeradowie bądź okolicy. Ma prawo jazdy kat. B i samochód, jest w pełni dyspozycyjny. Tel. 0697 640 871.

Kancelaria Podatkowa KARGEM Bogumiła Tasulis - kompleksowa obsługa firm (księga przychodów i rozchodów, ryczałt, PIT, VAT, CIT, ZUS, płace, kadry, PIT-y roczne), obsługa kontroli US, zwrot VAT od materiałów budowlanych. Tel. 0506 053 924.





Notatnik Turystyczny

Jesteśmy już prestiżowym ośrodkiem narciarskim

Rossignol Worldwide od ponad pięciu lat realizuje projekt Rossignol Demo Tour w najbardziej prestiżowych ośrodkach narciarskich Europy. Nie są to jednak zwykłe testy. Rossignol połączył siły z globalnymi partnerami wnosząc nową jakość w prezentowaniu kolekcji sprzętu narciarskiego na stokach. Miłośnicy białego szaleństwa mają szansę przetestować wszystkie modele nart oraz desek snowboardowych firmy, a eksperci doradzają i dopasowują sprzęt do umiejętności i wymagań narciarzy.

W Polsce Rossignol Demo Tour organizowany jest już po raz czwarty. W tym roku przygotowanych zostało 9 przystanków w najlepszych polskich ośrodkach, a wśród nich znalazł się Świeradów – impreza gościła u nas od 22 do 24 stycznia. Przed nami Rossignol był w Zielńcu, potem pojechał do Witowa, następnie do Krynicy, Białki Tatrzańskiej i Jurgowa.

Przez niecałe trzy dni – bo w sobotę awaria (z powodu mrozów) unieruchomiła wyciąg do południa, a w niedzielę sprzęt trzeba było zdać do godz. 15⁰⁰ – z bezpłatnej oferty wypożyczenia sprzętu skorzystało ponad 200 osób! Obsługa wypożyczalni stwierdziła, że wynik ten nie odbiegał od przeciętnej w innych stacjach narciarskich.



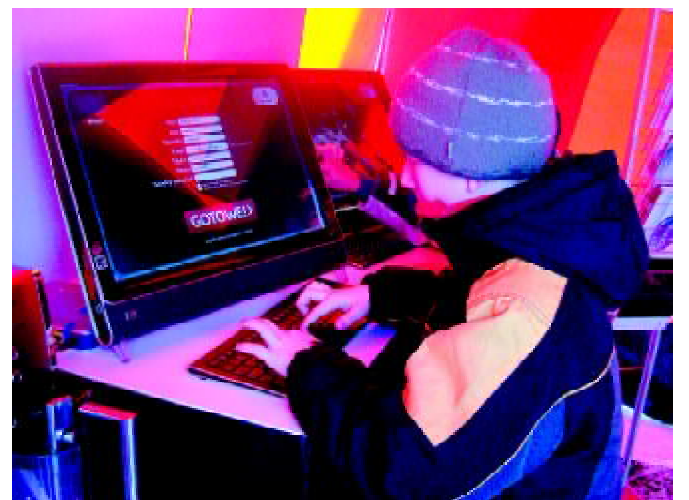
Eksperci mieli pełne ręce roboty.



Naleśniki miały kilka smaków, a dzieciakom najbardziej smakowało nadzienie Nutelli.

A kto za nartami nie przepadał, miał do wyboru wiele atrakcji. Dzieciaki mogły powalczyć o czerwone rajdowe bluzy Citroëna (w takiej samej chodzi Sebastian Loeb) w konkursie układania telewizyjnych puzzli na czas (trzeba było złożyć model wozu), dorosłym kierowcom prezentowano zakładanie łańcuchów na koła, a nad dolną stacją unosił się zapach smażonych naleśników, którymi organizator częstował wszystkich chętnych.

Wszyscy byli zadowoleni – zarówno narciarze, nienarciarze, jak i prowadzący imprezę. Miejmy nadzieję, że Świeradów na stałe zagości w kalendarzu Rossignol Demo Tour i za rok znów na stoku rozbite zostaną czerwone namioty. (AK)



Za najszybsze ułożenie citröena na ekranie - bluza rajdowa.

RESTAURACJA - PIZZERIA



Zaprasza na
WALENTYNKOWĄ SAMBĘ
Sobota, 13 lutego
w godz. 19⁰⁰-2⁰⁰

LIVE MUSIC - lata 70. i 80.
Menu a la carte. Wstęp wolny.
Rezerwacja - tel. 0501 474 511

Bez wizji



Na skrzyżowaniu przy Urzędzie Miasta nie ma informacji o kierunku na gondolę, więc zdezorientowanych kierowców pytających o drogę spotykałem już na ul. 11 Listopada, Nadbrzeżnej (aż po tartak), Górskiej, Mickiewicza, Kościuszki...

Wielu jest też takich, którzy przy Zakopiańskiej w ostatniej chwili dostrzegają drogowskaz i wtedy postanawiają zawrócić auto, wykorzystując w tym celu podwórko Krystyny Leśniewskiej. Pół biedy, jeśli zrobią to na podjeździe, ale pani Krystyna mówi, że miała już takich, którzy wykonywali manewery niemal pod drzwiami jej domu. I prosi: Zróbcie wreszcie dużą tablicę, taką z fotografią, by nikt jej więcej nie przeoczył! Przyłączamy się do apelu, tylko pytamy - a kto ma ten malunek zrobić i ustawić? Bo chyba nie miasto...

Obok - tabliczka widziana z góry Sienkiewicza (czemu mniejsza od Leśnego Grodu?), powyżej - tabliczka na skrzyżowaniu Sienkiewicza/Zakopiańska - łatwa do przeoczenia.

